

## Με εθνικά θέματα το χριστουγεννιάτικο μήνυμα του Προέδρου της Δημοκρατίας στους ομογενείς

21 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2018



Τις θέσεις της Ελλάδας στα εθνικά θέματα περιελάμβανε το μήνυμα του Προέδρου της Δημοκρατίας, κ. Προκόπη Παυλόπουλου, στις Ελληνίδες και τους Έλληνες του εξωτερικού με την ευκαιρία των εορτών των Χριστουγέννων και του νέου έτους 2019.

Μήνυμα προς τις Ελληνίδες και τους Έλληνες του εξωτερικού απευθύνει ο Πρόεδρος της Δημοκρατίας, κ. Προκόπης Παυλόπουλος, με την ευκαιρία των εορτών των Χριστουγέννων

και του νέου έτους 2019.

“Ελληνίδες και Έλληνες του Εξωτερικού,

Θέλω να σας διαβεβαιώσω -και ως προς τούτο είμαι, απέναντί σας, απολύτως ευθύς και ειλικρινής- ότι αυτή η κατ’ έτος επικοινωνία μας, με την ευκαιρία των εορτών των Χριστουγέννων και του Νέου Έτους, αφενός μου δημιουργεί εύλογα αισθήματα Εθνικής Υπερηφάνειας. Αφετέρου δε με στηρίζει, και μάλιστα πολλαπλώς, κατά την επιτέλεση της αποστολής μου για την υπεράσπιση του δημόσιου συμφέροντος υπέρ του Λαού μας και του Έθνους μας.

Τα αισθήματά μου αυτά τα δημιουργεί η δική σας αξιοθαύμαστη πορεία στις Χώρες όπου ζείτε και αναπτύσσετε την προσωπικότητά σας, καθώς και η ανεκτίμητη διαχρονική προσφορά σας στην Πατρίδα μας. Προσφορά, την οποία η απόστασή σας απ’ αυτήν όχι μόνον δεν μειώνει αλλά, όλως αντιθέτως, ενισχύει ολοένα και περισσότερο, όπως αποδεικνύετε αδιαλείπτως και εμπράκτως.

Το 2019 ανατέλλει για την Ελλάδα μας υπό όρους που δικαιολογούν βεβαίως εύλογες ελπίδες, πλην όμως θέτουν εξίσου όλους μας -και κυρίως όσους από εμάς επωμιζόμαστε το βάρος για τις αποφάσεις ως προς το μέλλον του Τόπου μας- προ των ευθυνών μας.

A. Με την έννοια ότι, ύστερα από μια μακρά περίοδο βαθιάς και επώδυνης κοινωνικής και οικονομικής κρίσης, μπορούμε και πρέπει να βρούμε τον Εθνικό μας βηματισμό, διδασκόμενοι από τα λάθη μας αλλά και, πρωτίστως, αναλογιζόμενοι τις τεράστιες δυνατότητες των Ελλήνων στον σύγχρονο ταραγμένο Κόσμο.

B. Διευκρινίζω μ’ έμφαση ότι ο καιρός των ελπίδων που ανοίγεται μπροστά μας μπορεί ν’ αποδώσει καρπούς για την Πατρίδα μας μόνον εφόσον έχουμε πλήρη συναίσθηση ότι ο δρόμος μας παραμένει ανηφορικός καθώς και ότι η Ελλάδα, με βάση την Ιστορία της και τον Πολιτισμό της, καταξιώνεται όταν αγωνίζεται όχι μόνο για τον Λαό μας και το Έθνος μας αλλά και γι’ αυτό που της αναλογεί, ως αναπόσπαστου μέλους της Διεθνούς Κοινότητας και της Μεγάλης Ευρωπαϊκής μας Οικογένειας, της Ευρωπαϊκής Ένωσης.

Τις ελπίδες που προεξέθεσα και την αποστολή που περιέγραψα αιτιολογούν όχι μόνον η ανυπέβλητη Εθνική μας Κληρονομιά αλλά και η σύγχρονη, άκρως ισχυρή, γεωστρατηγική θέση της Ελλάδας, ως «προκεχωρημένου φυλακίου» της Δύσης και της Ευρώπης προς την Ανατολή. Θέση, η οποία μας παρέχει πλέον τα μέσα ν’ αγωνισθούμε, αποδεικνύοντας τι σημαίνει Ελλάδα και τι μπορούν να πράξουν οι Έλληνες, όχι μόνο για τον Λαό μας και το Έθνος μας. Αλλά και για την ολοκλήρωση του Ευρωπαϊκού Οικοδομήματος και την άμυνά του απέναντι στα λαϊκιστικά μορφώματα που το επιβουλεύονται, καθώς και για την εμπέδωση, στο πεδίο της Διεθνούς Κοινότητας, των θεμελιωδών αρχών και αξιών της Ειρήνης, του Ανθρωπισμού, της Δημοκρατίας και της Δικαιοσύνης, κατ’ εξοχήν δε της Κοινωνικής Δικαιοσύνης.

Υπ’ αυτό το πνεύμα, ήτοι της Ελλάδας που κατανοεί πλήρως τον ρόλο της ως Χώρας, η οποία έχει ιστορικό χρέος έναντι της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Διεθνούς Κοινότητας, ιδίως στους χαλεπούς καιρούς μας, εμείς, οι Έλληνες, υπερασπιζόμαστε και τα Εθνικά μας Θέματα, έχοντας την πεποίθηση ότι μέσω αυτών υπερασπιζόμαστε, με συνέπεια και ανιδιοτέλεια, και την ευρωπαϊκή και την διεθνή νομιμότητα. Και το πράττουμε υπό όρους αρραγούς ενότητας, αναλογιζόμενοι πως ό,τι μεγάλο και σημαντικό το επιτύχαμε ενωμένοι, ενώ οι διχασμοί μας στοίχισαν τραγωδίες, ακόμη και κομμάτια του Εθνικού μας Κορμού. Επειδή δε η συμπαράστασή σας στην υπεράσπιση των Εθνικών μας Θεμάτων ήταν και είναι διαχρονικώς ανεκτίμητη, επιτρέπατέ μου να υπενθυμίσω τις αντίστοιχες θέσεις μας ως προς τα εξής τρία εξ αυτών:

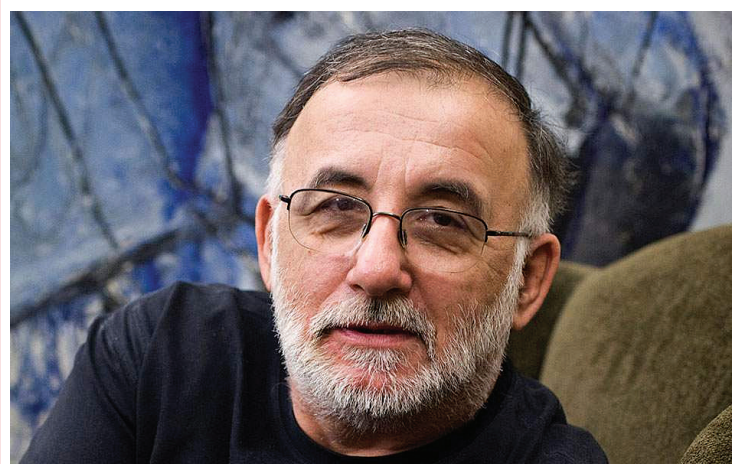
A. Ως προς το Κυπριακό -και με την αυτονόητη βεβαίως διευκρίνιση ότι αυτό αποτελεί διεθνές και, κυρίως, ευρωπαϊκό ζήτημα- επιδιώκουμε, το συντομότερο δυνατό, την δίκαιη και βιώσιμη λύση του. Όμως η Κυπριακή Δημοκρατία, ως πλήρες μέλος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, δεν είναι νοητή με περιορισμένη κυριαρχία, την οποία θα προκαλούσαν στρατεύματα κατοχής και αναχρονιστικές εγγυήσεις τρίτων. Τούτο είναι αντίθετο προς κάθε έννοια Διεθνούς και Ευρωπαϊκού Δικαίου, ιδίως δε αντίθετο προς τις διατάξεις του άρθρου 4 παρ. 2 της Συνθήκης της Ευρωπαϊκής Ένωσης, όπως ήδη έχουν εφαρμοσθεί έναντι της Ομοσπονδιακής Δημοκρατίας της Γερμανίας. Επιπλέον δε, θα δημιουργούσε ένα επικίνδυνο ως και καταστροφικό προηγούμενο για την κυριαρχία κάθε κράτους-μέλους της Ευρωπαϊκής Ένωσης.

B. Ως προς τις Ελληνοτουρκικές σχέσεις, επιδιώκουμε αποδεδειγμένως σχέσεις φιλίας και καλής

(Συνέχεια στη σελίδα 19)

## Συγκίνηση για την απώλεια του Θάνου Μικρούτσικου

28.12.2019 Η Καθημερινή



Ο μεγάλος μουσικοσυνθέτης Θάνος Μικρούτσικος έφυγε από την ζωή χτες Σάββατο σε ηλικία 72 ετών. Υπέστη καρδιοαναπνευστική ανακοπή σε ιδιωτικό θεραπευτήριο, όπου νοσηλευόταν τον τελευταίο καιρό λόγω των προβλημάτων υγείας που αντιμετώπιζε.

Η πολιτική κηδεία του Θάνου Μικρούτσικου θα γίνει την Δευτέρα 30 Δεκεμβρίου και ώρα 14:30, στο Πρώτο Νεκροταφείο Αθηνών. Λίγες μέρες νωρίτερα, ο Θάνος Μικρούτσικος, έστειλε το δικό του μήνυμα από το νοσοκομείο όπου έδινε τον δικό του αγώνα: «Σας γράφω γιατί αισθάνομαι πιο δυνατός και είμαι σίγουρος ότι θα σας συναντήσω σύντομα. “Το ζήτημα δεν είναι να είσαι αιχμάλωτος. Το να μην παραδίνεσαι αυτό είναι”, που λέει και ο αγαπημένος μου Χικμέτ. (...) Αυτές τις μέρες χρειάστηκε πολλές φορές να κάνω μετάγγιση αίματος. Το ίδιο και οι άνθρωποι στους διπλανούς θαλάμους. Σκεφτόμουν, αντί για δώρο φέτος, να δώσετε αίμα. Για τον Θ.Μ. Για κάποιον που το έχει ανάγκη. Αυτές τις γιορτές σκεφτείτε τους άλλους και γίνετε αιμοδότες...»

Η είδηση του θανάτου έχει σκορπίσει πανελλήνια συγκίνηση. «Με τη μοναδική μουσική του, αλλά και την πολιτική και κοινωνική του παρουσία, ο Θάνος Μικρούτσικος σφράγισε την εποχή μας. Τον αποχαιρετούμε καθώς ξεκίνησε να συναντήσει το Σταυρό του Νότου. Θερμά συλλυπητήρια στους δικούς του» έγραψε στο Twitter ο Κυριάκος Μητσοτάκης.

Γεννήθηκε στις 13 Απριλίου 1947 στην Πάτρα. Ήταν μεγαλύτερος αδελφός του μουσικού και τηλεπαρουσιαστή Ανδρέα Μικρούτσικου. Ο Θάνος Μικρούτσικος ξεκίνησε τις μουσικές σπουδές του σε μικρή ηλικία στη Φιλαρμονική Εταιρεία Πατρών και στο Ελληνικό Ωδείο (πίانو, θεωρία, αρμονία). Ακολούθησαν οι σπουδές και η αποφοίτησή του από το μαθηματικό τμήμα του Πανεπιστημίου Αθηνών, ενώ παράλληλα μελέτησε αρμονία, αντίστιξη, φούγκα και σύνθεση με τον καθηγητή-συνθέτη Γ.Α. Παπαϊωάννου.

Άρχισε να συνθέτει στα τέλη της δεκαετίας του 1960, αλλά επίσημα εμφανίστηκε το 1975, με το δίσκο «Πολιτικά τραγούδια». Συνέχισε την πορεία του ως στρατευμένος δημιουργός μελοποιώντας Γιάννη Ρίτσο, Βλαντίμιρ Μαγιακόφσκι, Μάνο Ελευθερίου,

(Συνέχεια στη σελίδα 8)



ΕΛΛΗΝΕΣ ΥΠΕΡΗΛΙΚΕΣ ΠΕΡΝΑΝΕ ΤΙΣ ΩΡΕΣ ΤΟΥΣ ΜΕ ΕΝΑΝ ΚΑΦΕ ΣΤΟ MCDONALD ΣΑΒΒΑΤΟ 8 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2019



## ΒΙΟΓΡΑΦΙΚΟ ΓΕΝΙΚΗΣ ΠΡΟΞΕΝΟΥ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΑΣ ΣΤΟ ΒΑΝΚΟΥΒΕΡ

Η νέα Γενική Πρόξενος της Ελλάδος στο Βανκούβερ, κα Ελένη Γεωργοπούλου, έφθασε στο Βανκούβερ στις 21 Αυγούστου 2019. Έχει σπουδάσει νομικά στη Νομική Σχολή του Εθνικού και Καποδιστριακού Πανεπιστημίου Αθηνών, από όπου απέκτησε και μεταπτυχιακό (Master's Degree) στο Διεθνές, Ευρωπαϊκό και Ιδιωτικό Διεθνές Δίκαιο.

Κατά τη διάρκεια των σπουδών της, συμμετείχε σε πολυάριθμα σεμινάρια (στην Ελλάδα, στη Γερμανία, στην Αυστρία και στη Γαλλία), τα οποία αφορούσαν την αγγλική νομική ορολογία και τις δικαστικές διαδικασίες και διαδικασίες στη Γερμανία, την Αυστρία και τη Γαλλία.

Κατά τη διάρκεια των σπουδών της εργάστηκε ως ερευνήτρια στο Διπλωματικό και Ιστορικό Αρχείο του Υπουργείου Εξωτερικών της Ελλάδας, ως βοηθός διδασκαλίας σε ιδιωτικό κολλέγιο και ως βιβλιοθηκονόμος στο Εθνικό και Καποδιστριακό Πανεπιστήμιο.

Μετά την αποφοίτησή της από το Πανεπιστήμιο, εργάστηκε ως δικηγόρος στην Αθήνα, αρχικά στο δικηγορικό γραφείο των γονέων της, στη συνέχεια στη δικηγορική εταιρία «Παμπούκης-Φλογαίτης-Σιούτη» και έπειτα στην Εμπορική Τράπεζα της Ελλάδος.

Το 2000 διορίστηκε ως Ακόλουθος στο Υπουργείο Εξωτερικών της Ελλάδος, όπου υπηρέτησε έως το 2004.

Το 2004 μετατέθηκε στην Πρεσβεία της Ελλάδος στο Λονδίνο, όπου υπηρέτησε μέχρι το 2008.

Το 2008 μετατέθηκε ως Πρόξενος και στη συνέχεια ως Επιτετραμμένη στην Πρεσβεία της Ελλάδος στη Λίμα του Περού, όπου υπηρέτησε έως το 2011.

Το 2011 επέστρεψε στο Υπουργείο Εξωτερικών στην Αθήνα, όπου υπηρέτησε έως το 2015.

Το 2015 μετατέθηκε ως Γενική Πρόξενος της Ελλάδος στη Μαριούπολη της Ουκρανίας, όπου υπηρέτησε έως τον Αύγουστο 2019, οπότε και μετατέθηκε ως Γενική Πρόξενος της Ελλάδας στο Βανκούβερ.

Ομιλεί, πέραν της ελληνικής και της αγγλικής, γαλλικά, ισπανικά, γερμανικά και ρωσικά.

Είναι παντρεμένη με τον κ. Κυριάκο Τσούλη, αστυνομικό εν αποστρατεία, και έχουν τρία παιδιά, τον Βασίλη, τη Δάφνη και τη Ρέα.

**OPINION**  
**Ἰνώμη**

Established 1988

Second Class Registration No.  
40051132

Monthly Greek-Canadian newspaper published every 1st week each month by:

Gnome Publications Ltd  
4111 Hastings Street, Box 345  
Burnaby, B.C., Canada V5C 6T7

Tel: 604-435-4580 Cell: 778-688-3156

E-mail: greekgnomi@gmail.com

The views expressed by the correspondents are not necessary those held by the "OPINION".

Editor: Kostas Karatsikis

Yearly subscriptions are available in Canada, U.S.A

And Greece. For Government, Public Offices and Associations Special price.

**ADVERTISING**  
**ΔΙΑΦΗΜΙΣΕΙΣ**

Manager: Tom Karas

Tel: 604-435-4580

Correspondents

Συνεργασίες

Antonis Anakefalos

Chief Correspondent Athens

-Greece

Tasos Papaspyros-Vancouver

Ioanna Mpampeta-Greece

Anastasia milios - Greece

Rania Hatzioannou-Vancouver

Jenny Siormanolakis-Vancouver

Xristina Galiandra Strada -

Greece.

**COUPON FOR**  
**SUBSCRIPTION**

● ADDRESS:

● GNOME PUBLICATIONS LTD

● 4111 Hastings Street Box 345

● BURNABY, B.C. CANADA

● V5C 6T7

● NAME.....

● STREET.....

● CITY.....

● PROVINCE or

● STATE.....

● POSTAL CODE.....

**ΧΡΗΣΙΜΑ ΤΗΛΕΦΩΝΑ**  
**ΚΑΙ ΔΙΕΥΘΥΝΣΕΙΣ**



**ΓΙΑ ΠΡΩΤΕΣ**  
**ΒΟΗΘΕΙΕΣ .....911**



**ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΣΤΥΝΟΜΙΑ .....911**



**ΓΙΑ ΤΗΝ**  
**ΠΥΡΟΣΒΕΣΤΙΚΗ.....911**



**ΕΛΛΗΝΙΚΟ ΠΡΟΞΕΝΕΙΟ**

ΤΗΛ: 604-681-1381

ΩΡΕΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ ΓΙΑ ΤΟ ΚΟΙΝΟ:

09:30 π.μ. ΕΩΣ 1:00 μ.μ.

**ΕΛΛΗΝΙΚΕΣ ΚΟΙΝΟΤΗΤΕΣ ΒΡΕΤΑΝΙΚΗΣ**  
**ΚΟΛΟΜΒΙΑΣ**



**ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΚΟΙΝΟΤΗΤΑ**  
**BANKOYBEP**

ΤΗΛ: 604-266-7148 / 7149 FAX: 604-266-7140

**HELLENIC COMMUNITY OF VANCOUVER**

4500 Arbutus Street, Vancouver, B.C. Canada V6J 4A2

ΤΗΛ: 604-266-7148 \ 7149 FAX: 604-266-7140

**St. George Greek Orthodox Cathedral**

Parish Priest: Fr. Odisseys Drossos



**ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΟΡΘΟΔΟΞΟΣ**  
**ΚΟΙΝΟΤΗΤΑ**

**ΑΝΑΤΟΛΙΚΟΥ BANKOYBEP**

ΤΗΛ: 604-438-6432 FAX: 604-438-6400

**GREEK ORTHODOX COMMUNITY OF EAST**  
**VANCOUVER**

4641 Boundary Road, Vancouver, B.C. Canada V5R 2N5

**Sts Nicolaos & Dimitrios Greek Orthodox**  
**Church**

Parish Priest: Fr. Timoleon Prattas www.GOE EastVa.ca



**ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΟΡΘΟΔΟΞΟΣ**  
**ΚΟΙΝΟΤΗΤΑ ΣΟΥΡΕΗ ΚΑΙ**  
**ΦΡΑΣΕΡ ΒΑΛΛΕΥ**

ΤΗΛ: 604-496-5099 E-mail: gosurrey@gmail.com

**Sts Konstantinos & Eleni**

Parish Priest: Fr. Konstantinos Kaltsidis

**GREEK ORTHODOX COMMUNITY**  
**OF SURREY AND FRASER VALLEY**

13181 96TH Avenue Surrey, B.C. Canada V3V 1Y2

**ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΟΡΘΟΔΟΞΟΣ ΚΟΙΝΟΤΗΤΑ**  
**ΒΙΚΤΟΡΙΑ ΚΑΙ ΝΗΣΟΥ BANKOYBEP**

ΤΗΛ: 250-479-9391



**GREEK ORTHODOX COMMU-**  
**NITY OF VICTORIA AND VAN-**  
**COUVER ISLAND**

4648 Elk Drive, Victoria, B.C. Canada V8Z 1M1

www.victoriahellenicsociety.org

YPAPANTI GREEK ORTHODOX CHURCH VICTORIA, BRITISH

COLUMBIA Parish Priest: Fr. George Toliias

**GREEK SENIOR CITIZENS SOCIETY ΤΗΛ: 604-737-8070**

**HELLENIC CANADIAN SENIOR'S SOCIETY OF METRO-**

**POLITAN VANCOUVER**

ΤΗΛ: 604-568-3994

**"ΖΕΣΤΗ ΓΩΝΙΑ" Greek Seniors SURREY τηλ: 778-395-0225**

# Το Χριστουγεννιάτικο γεύμα του Συλλόγου «Grecian Seniors B.C.»

Το Σάββατο 7 Δεκεμβρίου 2019, πραγματοποιήθηκε με επιτυχία και η φετινή εκδήλωση του κατά το πλείστον γυναικείου συλλόγου «Grecian Seniors B.C.» στο εστιατόριο ΑΝΔΡΕΑΣ στο Βόρειο Βανκούβερ του κ. Ανδρέα Αρσονιάδη. Την εκδήλωση τίμησαν με την παρουσία τους ο π. Οδυσσεύς Δρόσος και ο π. Δωρόθεος Τρυφονόπουλος με την πρεσβυτέρα.

Περίπου 120 άτομα επιβιβάστηκαν σε δυο μισθωτά Λεωφορεία από την Δυτική Μπροντγουεη για να μεταφέρουν τα μέλη του συλλόγου στο εστιατόριο.

Στην Πρόεδρο κα Νιόβη Στεργίου και στο Διοικητικό Συμβούλιο του Συλλόγου για τις προσπάθειες που καταβάλουν για να ψυχαγωγούν μια φορά την εβδομάδα στα 40 μέλη που συγκεντρώνεται και πάνω από εκατό άτομα στις εκδρομές και στα κοντινά ταξίδια με τα λεωφορεία που διοργανώνουν ετησίως, θα πρέπει όλοι να τους συγχαρούμε για την εξαιρετική υπηρεσία που προσφέρουν στα ηλικιωμένα μέλη και φίλους του συλλόγου.

Το Χριστουγεννιάτικο γεύμα μέσα στη ζεστή ατμόσφαιρα του εστιατηρίου, το καλό φαγητό και η ιδιαίτερη εξυπηρέτηση και φιλοξενία του ιδιοκτήτη απέσπασε την αγάπη όλων των παρευρισκομένων. Τελειώνοντας το φαγητό τραγούδησαν τα Κάλαντα και χριστιανικά τραγούδια. Η Πρόεδρος στο τέλος ευχήθηκε σε όλους καλά Χριστούγεννα.

*Κώστας Καρατσίκης*



**(ΣΥΝΕΧΕΙΑ ΣΤΗ ΣΕΛΙΔΑ 19)**



# 4 Prime Minister and Deputy Prime Minister speak with First Ministers on the new North American Free Trade Agreement

December 11, 2019  
Ottawa, Ontario

Prime Minister Justin Trudeau and Deputy Prime Minister and Minister of Intergovernmental Affairs Chrystia Freeland spoke today with provincial and territorial Premiers to discuss the new North American Free Trade Agreement (NAFTA).

Canada, the United States, and Mexico have agreed to amendments that will ensure that rules-based trade between the three countries will continue to support the economic prosperity of our people and the global competitiveness of North America as a region, ultimately making NAFTA better.

The Prime Minister, Deputy Prime Minister and Premiers noted that the modernization of NAFTA is of critical importance for the three countries and for the provinces and territories. The Prime Minister and Deputy Prime Minister highlighted that this progressive trade agreement will be profoundly beneficial for our economies, for Canadian families, and for the middle class. They noted that NAFTA is essential for hundreds of thousands of Canadian workers, preserving critical cross-border supply chains and significantly increasing workers' rights across North America.

The Prime Minister, Deputy Prime Minister and Premiers discussed the close collaboration between Canadian negotiators and officials from the provinces and territories. The Prime Minister thanked the Premiers for joining together in a whole-of-Canada effort, and acknowledged their hard work and support during the negotiation over the past years. The Prime Minister committed to continued engagement with Premiers as the three countries work toward ratification and implementation of the new NAFTA. The Prime Minister, Deputy Prime Minister and Premiers noted that provinces and territories will continue to play an important role in promoting Canada's trade interests and strengthening ties with our international partners for the benefit of all Canadians.

The Prime Minister and Deputy Prime Minister reaffirmed their commitment to work closely with the United States and Mexico to ratify and implement the new NAFTA, and to continue to vigorously defend Canadian interests internationally to obtain the best possible outcomes for Canadians.

## Ο πρωθυπουργός και η Αντιπρόεδρος της κυβέρνησης μιλούν με τους πρώτους υπουργούς για τη νέα συμφωνία ελευθέρων συναλλαγών της Βόρειας Αμερικής

11 Δεκεμβρίου 2019  
Οττάβα, Οντάριο

Ο πρωθυπουργός Τζάστιν Τρουντό και η Αντιπρόεδρος της κυβέρνησης και υπουργός Διακυβερνητικών Υποθέσεων κ. χρυσή Φρίλαντ μίλησαν σήμερα με επαρχιακούς και εδαφικούς πρωθυπουργούς για να συζητήσουν τη νέα συμφωνία ελευθέρων συναλλαγών της Βόρειας Αμερικής.

Ο Καναδάς, οι "Ηνωμένες Πολιτείες" και το Μεξικό συμφώνησαν σε τροπολογίες που θα διασφαλίσουν ότι το εμπόριο βάσει κανόνων μεταξύ των τριών χωρών θα εξακολουθήσει να στηρίζει την οικονομική ευημερία των λαών μας και την παγκόσμια ανταγωνιστικότητα της Βόρειας Αμερικής ως περιοχή, στην τελική βελτίωση της NAFTA.

Ο πρωθυπουργός, ο αναπληρωτής πρωθυπουργός και οι πρωθυπουργοί παρατήρησαν ότι ο εκσυγχρονισμός της NAFTA είναι κρίσιμης σημασίας για τις τρεις χώρες και τις επαρχίες και τα εδάφη. Ο πρωθυπουργός και η Αντιπρόεδρος της κυβέρνησης τόνισαν ότι αυτή η προοδευτική εμπορική συμφωνία θα είναι βαθύτατα επωφελής για τις οικονομίες μας, για τις καναδικές οικογένειες και για τη μεσαία τάξη. Σημείωσαν ότι η NAFTA είναι απαραίτητη για εκατοντάδες χιλιάδες Καναδούς εργαζομένους, διατηρώντας κρίσιμες διασυννοριακές αλυσίδες εφοδιασμού και αυξάνοντας σημαντικά τα δικαιώματα των εργαζομένων σε ολόκληρη τη Βόρεια Αμερική.

Ο πρωθυπουργός, αναπληρωτής πρωθυπουργός και Πρωθυπουργικοί εκπρόσωποι συζήτησαν τη στενή συνεργασία μεταξύ καναδικών διαπραγματευτών και αξιωματούχων από τις επαρχίες και τα εδάφη. Ο πρωθυπουργός ευχαρίστησε τους πρωθυπουργούς για την ένταξη τους σε μια προσπάθεια ολόκληρου του Καναδά, και αναγνώρισε τη σκληρή εργασία τους και την υποστήριξη τους κατά τη διάρκεια των διαπραγματεύσεων τα τελευταία χρόνια. Ο πρωθυπουργός δεσμεύτηκε να συνεχίσει τις δεσμεύσεις του με τους πρωθυπουργούς, καθώς οι τρεις χώρες εργάζονται προς την κύρωση και την εφαρμογή της νέας NAFTA. Ο πρωθυπουργός, Η αναπληρωτής πρωθυπουργός και οι πρωθυπουργοί παρατήρησαν ότι οι επαρχίες και τα εδάφη θα εξακολουθήσουν να διαδραματίζουν σημαντικό ρόλο στην προώθηση των εμπορικών συμφερόντων του Καναδά και στην ενίσχυση των δεσμών με τους διεθνείς εταίρους μας προς όφελος όλων των Καναδών.

Ο πρωθυπουργός και η Αντιπρόεδρος της κυβέρνησης επιβεβαίωσαν τη δέσμευσή τους να συνεργαστούν στενά με τις Ηνωμένες Πολιτείες και το Μεξικό για να επικυρώσουν και να εφαρμόσουν τη νέα NAFTA, και να συνεχίσουν να υπερασπίζονται σθεναρά τα καναδικά συμφέροντα διεθνώς για να επιτύχουν το καλύτερο δυνατό αποτέλεσμα για τους Καναδούς.

## Have you missed ARX? Subscribe to SFPIRG's newsletter to stay updated about SFPIRG programs!

### Hello community members and organizations!

The Simon Fraser Public Interest Research Group (SFPIRG) is SFU's student resource centre, dedicated to engaging students and community in social and environmental justice! SFPIRG previously ran a program, the Action Research eXchange (ARX), that connected student researchers with community organizations like yours! You are receiving this message because your email is subscribed to our old ARX Community Contacts mailing list.

SFPIRG no longer runs the ARX program, and we are in the process of closing down our ARX Community Contacts mailing list; however, we wanted to give you the opportunity to stay connected with SFPIRG!

Are you or your organization interested in staying updated about events, programs, and other news from SFPIRG? If so, please visit our website ([www.sfpirg.ca](http://www.sfpirg.ca)) and sign up for our newsletter at the bottom of our homepage (please see the attached picture to see what the sign-up box looks like). We will be closing our ARX Community Contact mailing list on January 7th, 2020, so if you'd like to stay connected, please sign up for our newsletter by January 6th!

Thank you for the work your organization does, and for your support of social and environmental justice work - at SFU, across the Lower Mainland, and beyond!

Warmly,  
---

Craig Pavelich

Director of Communications

Simon Fraser Public Interest Research Group (SFPIRG)

(778) 782 4360 | [communications@sfpirg.ca](mailto:communications@sfpirg.ca) | [www.sfpirg.ca](http://www.sfpirg.ca)

# Vancouver Council approves its first moderate income rental homes

City of Vancouver - December 13, 2019

Vancouver Council has approved the first two rental projects under its Moderate Income Rental Pilot Program (MIRHPP), which will provide much needed below-market housing for individuals, couples and families.

"The MIRHPP program is the best way we have to build homes for living wage and middle income households," said Mayor Kennedy Stewart. "These below market units are vital for ensuring that our friends and neighbours are able to stay in Vancouver, and I'm proud that our Council continues to deliver this much needed housing."

The first project, located at 2543-2583 Renfrew Street and 2895 East 10th, will deliver 96 new rental homes, with 19 secured at below market rents, and 35 per cent of these homes will be suitable for families.

The second project, located at 2603-2655 Renfrew Street, will deliver 82 rental homes, 18 of which will be permanently secured, below-market.

Both projects are seven stories, and will have commercial space at street level, providing easy access to shops and services for local residents.

"These types of homes are critical to keeping more middle income households, including our nurses, firefighters, bus drivers and teachers, housed within the city," said Gil Kelley, General Manager of Planning, Urban Design and Sustainability. "To ensure that these moderate income rental units remain affordable over time, the rent cannot be increased by more than the maximum annual rate year to year, and will also be controlled when a new household moves in."

Moderate income rental housing is privately-owned, purpose-built rental housing that is permanently secured and made available to households earning \$30,000 to \$80,000 per year. Rents will be set at a maximum average starting rents of \$950 per month for studios, \$1,200 for one-bedroom apartments, \$1,600 for two bedrooms and \$2,000 for three bedrooms.

An additional nine projects have reached the rezoning application stage, including a project at 1805 Larch Street, which will continue at Public Hearing on Tuesday, December 17 at 6pm.

More details on these proposals can be found on our rezoning page, and additional information on the MIRHPP can be found here: [www.vancouver.ca/rentalhousing](http://www.vancouver.ca/rentalhousing).

## Το Δημοτικό Συμβούλιο του Δήμου Βανκούβερ εγκρίνει τις πρώτες κατοικίες με μέτρια εισοδήματα

Βανκούβερ - 13 Δεκεμβρίου, 2019

Το Δημοτικό Συμβούλιο του Δήμου Βανκούβερ ενέκρινε τα δύο πρώτα έργα ενοικίασης στο πλαίσιο του πιλοτικού προγράμματος ενοικίασης μεσαίου εισοδήματος (MIRHPP), το οποίο θα παρέχει πολύ αναγκαία στέγαση κάτω από την αγορά για ιδιώτες, ζευγάρια και οικογένειες.

"Το πρόγραμμα MIRHPP είναι ο καλύτερος τρόπος για να οικοδομήσουμε σπίτια για τους μισθούς και τα νοικοκυριά μεσαίου εισοδήματος", δήλωσε ο δήμαρχος Κένεντι Στιούαρτ. "Αυτές οι κάτω από τις μονάδες της αγοράς είναι ζωτικής σημασίας για να διασφαλιστεί ότι οι φίλοι και οι γείτονές μας είναι σε θέση να παραμείνουν στο Βανκούβερ, και είμαι υπερήφανος που το Συμβούλιο μας συνεχίζει να προσφέρει αυτή την πολύ αναγκαία στέγαση".

Το πρώτο έργο, που βρίσκεται στην οδό Renfrew 2543-2583 και 2895 Ανατολικά της 10ης, θα παραδώσει 96 νέα ενοικιαζόμενα σπίτια, με 19 ασφαλισμένα σε χαμηλότερα ενοίκια της αγοράς, και το 35 τοις εκατό αυτών των σπιτιών θα είναι κατάλληλο για οικογένειες.

Το δεύτερο έργο, που βρίσκεται στην οδό Renfrew 2603-2655, θα παραδώσει 82 ενοικιαζόμενα σπίτια, 18 εκ των οποίων θα είναι μόνιμα ασφαλισμένα, κάτω από την αγορά.

Και τα δύο έργα είναι επτά ορόφους, και θα έχουν εμπορικό χώρο στο επίπεδο του δρόμου, παρέχοντας εύκολη πρόσβαση σε καταστήματα και υπηρεσίες για τους ντόπιους κατοίκους.

"Αυτά τα είδη σπιτιών είναι κρίσιμα για τη διατήρηση των νοικοκυριών μεσαίου εισοδήματος, συμπεριλαμβανομένων των νοσηλευτριών, των πυροσβεστών, των οδηγών λεωφορείων και των δασκάλων μας, που στεγάζονται στην πόλη", δήλωσε ο Γκιλ Κέλι, γενικός διευθυντής σχεδιασμού, αστικού σχεδιασμού και βιωσιμότητας. "Για να διασφαλιστεί ότι αυτές οι μονάδες ενοικίασης μέτριων εισοδημάτων παραμένουν προσιτές με την πάροδο του χρόνου, το ενοίκιο δεν μπορεί να αυξηθεί κατά περισσότερο από το μέγιστο ετήσιο ποσοστό έτους σε έτος, και θα ελέγχεται επίσης όταν μετακινείται ένα νέο νοικοκυριό."

Η μέτρια στέγαση ενοικίασεων εισοδήματος είναι ιδιόκτητη, κατασκευασμένο με σκοπό στεγαστικό περιβάλλον που είναι μόνιμα ασφαλισμένο και διαθέσιμα σε νοικοκυριά που κερδίζουν \$30.000 έως \$80.000 ανά έτος. Τα ενοίκια θα οριστούν σε ένα μέγιστο μέσο αρχικό μίσθιο των \$950 ανά μήνα για τα Studios, \$1.200 για διαμερίσματα ενός υπνοδωματίου, \$1.600 για δύο υπνοδωμάτια και \$2.000 για τρία υπνοδωμάτια.

Επιπλέον εννέα έργα έχουν φθάσει στο στάδιο της υποβολής αιτήσεων, συμπεριλαμβανομένου ενός έργου στην οδό Πεύκη 1805, το οποίο θα συνεχιστεί σε δημόσια ακρόαση την Τρίτη, 17 Δεκεμβρίου στις 6 μ.μ.

Περισσότερες λεπτομέρειες σχετικά με αυτές τις προτάσεις μπορείτε να βρείτε στην ιστοσελίδα μας, και πρόσθετες πληροφορίες σχετικά με το mirhpp μπορεί να βρείτε εδώ: [www.Vancouver.CA/rentalhousing](http://www.Vancouver.CA/rentalhousing).

## AHEPA Applauds Passage of Armenian Genocide Resolution in the U.S. Senate



WASHINGTON -- In a victory for human rights today, AHEPA applauds the U.S. Senate's passage by Unanimous Consent of S.Res.150, a resolution to affirm the United States record on the Armenian Genocide, announced Supreme President George G. Horiates.

"We commend and congratulate the Armenian American community for its decades of relentless hard work and persistent advocacy to attain the rightful recognition of the Armenian Genocide by the United States government," Supreme President Horiates said. "Today, the U.S. Senate joined the U.S. House of Representatives to affirm a historic truth and a commitment to human rights and ended the United States' denial of the first genocide of the 20th century. We also appreciate the resolution's recognition of a genocide against Greeks by citing the United States' history of providing relief to 'the survivors of the campaign of genocide against Armenians, Greeks, Assyrians, Chaldeans, Syrians, Arameans, Maronites, and other Christians.'

Horiates added, "We are grateful to the champions of the resolution in the U.S. Senate, Senators Robert Menendez and Ted Cruz, for their unwavering persistence and dedication to bring the resolution to the Senate Floor for a vote; and to the resolution's 28 co-sponsors. Today, not one Senator objected.

"Finally, we thank community members who responded to all the action alerts issued and contacted their U.S. Senators. Your advocacy made a difference."

*Founded in 1922 in Atlanta, Georgia, on the principles that undergirded its fight for civil rights and against discrimination, bigotry, and hatred felt at the hands of the Ku Klux Klan, AHEPA is the largest and oldest grassroots association of American citizens of Greek heritage and Philhellenes with more than 400 chapters across the United States, Canada, and Europe.*

*AHEPA's mission is to promote the ancient Greek ideals of Education, Philanthropy, Civic Responsibility, and Family and Individual Excellence through community service and volunteerism.*

### Η ΑΧΕΠΑ χαιρετίζει το Ψήφισμα της Αρμενικής Γενοκτονίας στη Γερουσία των ΗΠΑ

Η Ουάσινγκτον-- Σε μια σημερινή νίκη για τα ανθρώπινα δικαιώματα, η ΑΧΕΠΑ χειροκροτεί το ψήφισμα της Γερουσίας των ΗΠΑ με ομόφωνη συγκατάθεση του S. res. 150, ένα ψήφισμα ρεκόρ των Ηνωμένων Πολιτειών σχετικά με την αρμενική γενοκτονία, ανακοίνωσε ο ανώτατος Πρόεδρος Γιώργος Χοριάτης.

"Επαινούμε και συγχαίρουμε την Αρμενική αμερικανική κοινότητα για τις δεκαετίες αμειλίκτης σκληρής εργασίας της και διαρκούς υπεράσπισης για να επιτύχει τη νόμιμη αναγνώριση της Αρμενικής Γενοκτονίας από την κυβέρνηση των "Ηνωμένων Πολιτειών", δήλωσε ο ανώτατος Πρόεδρος Χοριάτης. "Σήμερα, η Γερουσία των ΗΠΑ συνήλθε στη Βουλή των αντιπροσώπων των ΗΠΑ για να επιβεβαιώσει μια ιστορική αλήθεια και μια δέσμευση για τα ανθρώπινα δικαιώματα και τερμάτισε την άρνηση των «Ηνωμένων Πολιτειών» για την πρώτη γενοκτονία του 20th αιώνα. Εκτιμούμε επίσης την αναγνώριση από το ψήφισμα μιας γενοκτονίας κατά των Ελλήνων επικαλούμενος την ιστορία των Ηνωμένων Πολιτειών για την ανακούφιση "των επιζώντων της εκστρατείας γενοκτονίας κατά Αρμενίων, Ελλήνων, Ασσυρίων, Χαλκιδών, συριακών, Αρμερίων, Μαρωνίτες, και άλλων χριστιανών.»


Ο Χοριάτης πρόσθεσε: «είμαστε ευγνώμονες στους πρωταθλητές του ψηφίσματος στη Γερουσία των ΗΠΑ, τους γεροισιαστές Ρόμπερτ Μενέντζ και Τεντ Κρουζ, για την ακλόνητη επιμονή τους και την αφοσίωσή τους να φέρουν το ψήφισμα στον όροφο της Συγκλήτου για ψηφοφορία · και των 28 συνχορηγών του ψηφίσματος. Σήμερα, ούτε ένας γεροισιαστής δεν διαφώνησε.

«Τέλος, Ευχαριστούμε τα μέλη της Κοινότητας που ανταποκρίθηκαν σε όλες τις κλήσεις μας και επικοινωνήσαν με τους αμερικανούς γεροισιαστές τους. Η υπεράσπιση σας έκανε τη διαφορά. "


*Η ΑΧΕΠΑ ιδρύθηκε το 1922 στην Ατλάντα της γεωργίας, σχετικά με τις αρχές που υποτιμά τον αγώνα της για τα πολιτικά δικαιώματα και κατά των διακρίσεων, της μισαλλοδοξίας και του μίσους που αισθάνθηκαν στα χέρια της Κου Κλουξ Κλαν, η ΑΧΕΠΑ είναι η μεγαλύτερη και παλαιότερη Αϊκή Ένωση Αμερικανών πολιτών της Ελληνική κληρονομιά και Φιλέλληνας με περισσότερα από 400 κεφάλαια σε όλες τις Ηνωμένες Πολιτείες, τον Καναδά και την Ευρώπη.*

*Η αποστολή της ΑΧΕΠΑ είναι να προωθήσει τα αρχαία ελληνικά ιδεώδη της εκπαίδευσης, της φιλανθρωπίας, της αστικής ευθύνης και της οικογενειακής και ατομικής αριστείας μέσω της κοινωνικής υπηρεσίας και του εθελοντισμού.*

5



# Announcement




TMG The Mortgage Group is pleased to welcome **Perry Askounis** to their mortgage professional team in Vancouver. Perry brings over 20 years of experience in the following mortgage service areas:

- **Commercial and Residential Mortgages**
- **Construction Mortgage Financing**
- **Refinancing**
- **Renewals**
- **Mortgage Investments**

Contact Perry today for all of your mortgage needs.

**Perry Askounis**  
Mortgage Professional

604.377.4897  
604.648.8483  
paskounis@gmail.com  
www.mortgagegroup.com



The Mortgage Group  
Think Outside the Branch®

Think Outside the Branch®

## NASA: Ο σειсмоγράφος του InSight έχει ανιχνεύσει 322 σεισμούς στον Άρη

Το ρομποτικό γεωλογικό εργαστήριο InSight της Αμερικανικής Διαστημικής Υπηρεσίας (NASA), που βρίσκεται στον Άρη για πάνω από ένα χρόνο και διαθέτει τον πρώτο σειсмоγράφο σε άλλο πλανήτη, έχει ανιχνεύσει 322 σεισμούς έως τώρα. Είναι οι πρώτοι σεισμοί που έχουν καταγραφεί σε άλλο ουράνιο σώμα πέρα από τη Γη και τη Σελήνη.

Το στατικό InSight που έχει προσεδαφιστεί κοντά στον αρειανό ισημερινό, ανιχνεύει πλέον περίπου δύο σεισμούς τη μέρα και ο αριθμός αυτός τείνει να αυξάνεται με το πέρασμα του χρόνου, χωρίς να είναι ακόμη σαφές γιατί αυτό συμβαίνει, όπως ανακοίνωσε ο γεωφυσικός Μπρους Μπάνερντ του Εργαστηρίου Αερίωθης (JPL) της NASA στο ετήσιο συνέδριο της Αμερικανικής Γεωφυσικής Ένωσης στο Σαν Φρανσίσκο, σύμφωνα με το «Nature».

Οι περισσότεροι αρειανοί σεισμοί είναι πολύ μικροί, ανεπαίσθητοι για τα γήινα δεδομένα, μερικοί όμως φθάνουν σχεδόν τα τέσσερα Ρίχτερ. Δύο από τους μεγαλύτερους προήλθαν από μια γεωλογικά ενεργή περιοχή (Cerberus Fossae) που βρίσκεται σε απόσταση περίπου 1.600 χιλιομέτρων ανατολικά του InSight. Πιθανώς προκλήθηκαν από τη συσσώρευση «στρες» κατά μήκος των ρηγμάτων στον αρειανό φλοιό.

Οι αρειανοί σεισμοί είναι δύο ειδών: οι πιο συχνοί είναι σε υψηλές συχνότητες και οι πιο αραιοί σε χαμηλές. Οι πρώτοι πιθανώς αφορούν επιφανειακά ρήγματα, ενώ οι δεύτεροι ταξιδεύουν από μεγαλύτερα βάθη του πλανήτη.

Ένα άλλο εύρημα από ένα άλλο όργανο, το μαγνητόμετρο, όπως ανακοινώθηκε, είναι περιοδικό μυστηριώδες μαγνητικό παλμό που εμφανίζονται γύρω στα μεσάνυχτα κάθε βράδυ γύρω από το InSight. Μια πιθανή εξήγηση είναι ότι προκαλούνται από τα φορτισμένα σωματίδια του ηλιακού «ανέμου» που πέφτουν πάνω στο ρομποτικό εργαστήριο.

Από την άλλη, ένας από τους βασικούς στόχους του InSight, να ανοίξει μια τρύπα βάθους έως πέντε μέτρων στο έδαφος του Άρη, έχει «σκοντάμει», καθώς το γερμανικής κατασκευής τρυπάνι του έχει κολλήσει από τον Οκτώβριο, έχοντας βρει σε έδαφος πιο σκληρό του αναμενόμενου.

Πηγή: ΑΠΕ-ΜΠΕ





## In Canada, Christmas traditions change as fewer people see religion as the reason for the season

But four-in-five still prefer 'Christmas' over 'Holiday Season'

Dec 19, 2019 – It's the most wonderful time of the year.

For most Canadians, Christmas is a time for festivities and fun, where they'll get together with their families for dinner (89%), set up a tree (77%) and hang stockings (57%).

However, a new study from the non-profit Angus Reid Institute finds that some traditions are changing, and for many, some of the true meaning of Christmas has been lost.

For example, in 1988, 27 per cent of Canadians said this season was primarily a religious celebration. Today, just one-in-ten (10%) say the same. And while more Canadians today say the season is centered around fun and festivities, rather than faith (53%), the number who believe Christmas is equally about secular joy and religious observance has grown as well (from 28% to 34%).

Whatever they may be doing to celebrate this season, Canadians evidently long for the days of old, away from the commercialization that begins earlier and earlier each year. That said, while seven-in-ten (69%) say that Christmas has lost some of its real meaning, nearly the same number (65%) held this view nearly 70 years ago. Evidently, as time goes by, the nostalgia for a more "traditional" Christmas is one thing that doesn't change.

### More Key Findings:

- Three-quarters of Canadian adults say they are at least a little excited for the holiday season, while one-quarter are not looking forward to it. Notably, lower-income Canadians are more likely to feel negatively about the season
- Four-in-five Canadians (82%) say that they prefer to call this season "Christmas" while one-in-five (18%) say they would rather it be referred to as the "Holiday Season". Interestingly, there are no generational differences on this preference
- The number of Canadians who will attend a religious service for Christmas this year is half of what it was in Angus Reid's 1995 Christmas survey (26% down from 53%)

Link to the poll here: [www.angusreid.org](http://www.angusreid.org)

## Statement by the Prime Minister on Christmas

December 24, 2019  
Ottawa, Ontario

The Prime Minister, Justin Trudeau, today issued the following statement on Christmas:

"Merry Christmas, Canada!

"Today, our family joins Christians across the country and around the world to celebrate the birth of Christ.

"Whether you are sharing a meal with friends, keeping the kids entertained in the snow, or spending time gathered around the Christmas tree, this season is full of joy, light, and love.

"No matter how you celebrate, our greatest holiday traditions are the ones of giving and giving back. Rain, shine, or snow, as Canadians, we take care of each other. From helping a neighbour shovel their driveway to serving a hot meal to someone in need, lending a hand is what brings us closer to the people around us.

"At this time of year, we are especially thinking of our brave Canadian Armed Forces members serving here in Canada and overseas.

Thank you for everything that you do to keep us safe and defend the values we hold dear.

"Today, and every day, let us reflect on how we can live the Christmas message of peace and compassion as we come together and keep moving forward in the new year.

"From our family to yours, Hadrien, Ella-Grace, Xavier, Sophie, and I wish you a merry Christmas and all the best in 2020."

## Statement by the Prime Minister to mark the New Year

December 31, 2019 Ottawa, Ontario

The Prime Minister, Justin Trudeau, today issued the following statement to mark the New Year:

"Happy New Year, Canada!

"Tonight, from coast to coast to coast, Canadians will gather with family and friends to celebrate the holidays and reflect on the accomplishments of 2019. While we count down to midnight, we look forward to a new year—and a new decade—full of promise and hope.

"The new year brings fresh opportunities, and making the most of them means finding common ground and shared purpose. In 2019, together, we made important progress for all Canadians, from lifting 900,000 people out of poverty to moving forward with trade and investment deals like the new NAFTA that work for the middle class. This year we announced that we are protecting our planet by taking action to ban harmful single-use plastics where science warrants it, and reaching for the stars by joining the mission to the Moon. As we ring in 2020, let's remember that this spirit of teamwork is what got us here today, and that it remains our path forward.

"In the coming year, our government will continue to focus on the issues that matter most to Canadians across the country, from fighting climate change and strengthening the middle class, to walking the road of reconciliation, keeping people safe and healthy, and positioning Canada for success in an uncertain world.

"Let's begin this next decade by recommitting ourselves to the values of respect, openness, and compassion that define us as Canadians. By coming together as neighbours and putting community first, we will build a brighter tomorrow for everyone.

"On behalf of the Government of Canada, Sophie and I wish you and your loved ones a wonderful night and all the very best in 2020."



\*Aluminum Railing \*Glass Railing \*Patio Covers \*Fences & Motorized Gates \* Window Guards

18521 - 97th Avenue, Surrey, B.C., V4N 3N9

E-Mail : [info@contemporaryrailings.com](mailto:info@contemporaryrailings.com)

Ο Έλληνας ιδιοκτήτης με πάνω από 40 χρόνια ειδικότητα στις κατασκευές με αλουμινένια κάγκελα, για βεράντες, μπαλκόνια και φράκτες, και αυτόματες πόρτες. Έχει εξαιρετικές τιμές και είναι πολύ ειλικρινής στην εργασία του.

**FOR  
FREE ESTIMATE  
CALL: Steve Schismenos**

**Tel: 604-455-0703**

**Fax: 604-455-0723**

**Cell: 604-816-1367**





## Μεταναστευτικό: Πάνω από 5.000 αφίξεις στα ελληνικά νησιά τον Δεκέμβριο



Πάνω από 5.000 άτομα έφθασαν συνολικά τον Δεκέμβριο του 2019, σύμφωνα με στοιχεία της Γενικής Αστυνομικής Διεύθυνσης Βορείου Αιγαίου, στα ελληνικά νησιά.

Από αυτά 3.681 ήρθαν στη Λέσβο, 688 στη Χίο και 878 στη Σάμο. Από τις αρχές της νέας χρονιάς, συνολικά 123 άτομα έφθασαν στις ακτές της Λέσβου με τρεις βάρκες.

Άλλοι 134 είχαν καταφθάσει την παραμονή της Πρωτοχρονιάς.





**MESSINIAN BROTHERHOOD OF BC  
50TH ANNUAL DINNER DANCE**

**FEBRUARY 29, 2020**

**DOORS OPEN 6PM**

**HELLENIC COMMUNITY OF VANCOUVER**

**\$65 ADULTS \$30 CHILDREN (7-12) 6 & UNDER FREE**

**FEATURING LIVE MUSIC  
YANNI SAHAMIS & FRIENDS**

TO PURCHASE TICKETS PLEASE CONTACT:

GIANNA (604) 786-4575  
MARINO (604) 562-2397  
EMAIL: MESSINIANS@GMAIL.COM



## Συγκίνηση για την απώλεια του Θάνου Μικρούτσικου

(Συνέχεια από σελίδα 1)

Μπέρτολτ Μπρεχτ και άλλους. Οι δίσκοι του «Καντάτα για τη Μακρόνησο», «Φουέντε Οβεχούνα», «Τροπάρια για Φονιάδες», «Μουσική πράξη στον Μπρεχτ», είναι χαρακτηριστικοί του ριζοσπαστικού κλίματος των πρώτων μεταπολιτευτικών χρόνων. Ειδικά η «Καντάτα για τη Μακρόνησο», έργο πρωτοποριακό για την εποχή του, όπου ο συνθέτης πειραματίζεται πάνω στην ατονική μουσική, γνώρισε διακρίσεις σε διεθνή φεστιβάλ και συνοδεύτηκε από την ερμηνεία της Μαρίας Δημητριάδη.

Στη συνέχεια, με τον δίσκο «Σταυρός Του Νότου», σε ποίηση Νίκου Καββαδία, ανοίχτηκε σε ευρύτερη τραγουδιστική θεματική, υπηρετώντας παράλληλα το θέατρο, καθώς και την ηλεκτρονική και ατονική μουσική.

Με την ίδια αγάπη πάντα για τον έμμετρο λόγο συνεχίζει να μελοποιεί Γιάννη Ρίτσο, Άλκη Αλκαίο, Κώστα Τριπολίτη, Φρανσουά Βιγιόν, Κωνσταντίνο Καβάφη και άλλους. Ακόμα, έχει παρουσιάσει την όπερα «Ελένη» και έχει μελοποιήσει παραμύθια.



Συνεργάστηκε με κορυφαίες ερμηνεύτριες όπως η Μαρία Δημητριάδη, η Χάρης Αλεξίου και η Ιταλίδα Μίλβα, αλλά και μεγάλους ερμηνευτές όπως ο Μανώλης Μητσιάς, Δημήτρης Μητροπάνος, Βασίλης Παπακωνσταντίνου, Χρήστος Θηβαίος, Γιάννης Κούτρας και πολλούς ακόμα.

Ασχολήθηκε με όλα σχεδόν τα είδη της μουσικής. Έχει γράψει όπερες, συμφωνική μουσική, μουσική δωματίου, μουσική για το θέατρο και τον κινηματογράφο, πειραματική μουσική. Παράλληλα ένα μεγάλο μέρος της δουλειάς του κινείται στο χώρο του έντεχνου ελληνικού τραγουδιού με εκατοντάδες τραγούδια σε στίχους ελλήνων και ξένων ποιητών.

Ηχογράφησε δεκάδες LP και CD συνεργαζόμενος με τις δισκογραφικές εταιρίες EMI- Classics, Blue Note, Polydor, Sony (CBS), Minos- Emi, Agora, Lyra, HMV, Legend, Legend Classics κ.α.

Συνεργάστηκε με πολλούς Έλληνες και ξένους σκηνοθέτες γράφοντας μουσική για δεκάδες θεατρικά έργα, τα οποία έχουν παρουσιαστεί σε ολόκληρο τον κόσμο (Ελλάδα, Βέλγιο, Γαλλία, Αγγλία, Ιταλία, Η.Π.Α., Ελβετία, Γερμανία, Ρουμανία, Αυστραλία κ.α.). Επίσης, έχει σκηνοθετήσει τρία έργα στο χώρο του μουσικού θεάτρου.

Έλαβε αναγνώριση του έργου του στο εξωτερικό. Κατά τη διάρκεια της καριέρας του έχει δώσει εκατοντάδες συναυλίες στην Ελλάδα και το εξωτερικό. Έχει συμμετάσχει ή έχουν παιχτεί έργα του σε πολλά διεθνή φεστιβάλ μουσικής (Λονδίνο, Γλασκόβη, Εδιμβούργο, Παρίσι, Λίλλη, Λυόν, Ρενς, Μονπελιέ, Βρυξέλλες, Λιέγη, Γενεύη, Λοζάννη, Βαρκελώνη, Μαδρίτη, Βερόνα, Φλωρεντία, Βερολίνο, Δρέσδη, Λειψία, Βιέννη, Κωνσταντινούπολη, Βουδαπέστη, Βουκουρέστι, Κωσταντζά, Νόργουιτς, Λουίζιана, Σικάγο, Χονγκ Κόνγκ, Μπουρς, Μιλάνο, Λισσαβόνα, Αγκυρα, Μοντεβιδεο, Μπουένος Αιρες, Σάο Πάολο, Κάιρο κ.α.)

Το 2002 τιμήθηκε για τη μουσική του στο θέατρο με το βραβείο «Δημήτρης Μητρόπουλος» από το Κέντρο Μελέτης και Έρευνας του Ελληνικού Θεάτρου (Θεατρικό Μουσείο).

**Ο Θάνος Μικρούτσικος ήταν μέλος της Ένωσης Ελλήνων Μουσουργών. Διετέλεσε, επίσης:**

- Ιδρυτής και καλλιτεχνικός διευθυντής του Διεθνούς Φεστιβάλ Πάτρας 1986-1990
- Καλλιτεχνικός διευθυντής του Μουσικού Αναλογίου στο Μέγαρο Μουσικής Αθηνών 1990-1993
- Αναπληρωτής Υπουργός Πολιτισμού 1993-1994
- Υπουργός Πολιτισμού 1994-1996
- Καλλιτεχνικός διευθυντής της HMV (Ελλάδας) 1996-2004
- Πρόεδρος και διευθύνων σύμβουλος του Ελληνικού Φεστιβάλ 1998-1999 Φεστιβάλ Αθηνών και Επιδαύρου)
- Σύμβουλος διοίκησης για τα πολιτιστικά στην Οργανωτική Επιτροπή Ολυμπιακών Αγώνων «Αθήνα 2004» 2002-2004
- Καλλιτεχνικός διευθυντής του Οργανισμού «Πολιτιστική Πρωτεύουσα της Ευρώπης - Πάτρα 2006» 2003-2005
- Για το έργο του στην πολιτιστική διαχείριση, καθώς και τη μουσική του δραστηριότητα, έγινε επίτιμος δημότης σε πολλές πόλεις της Ελλάδος.







Proudly supporting the Greek community  
in Surrey for over 65 years!

Με μεγάλη μας τιμή υποστηρίζουμε την Ελληνική  
Τοπική Παροικία για επάνω από 65 χρόνια.

It's an honor that we can support the local Hellenic communities at the most difficult times. For completion of pre-arrangements, you can count on the sincere guidance of our professional staff.

We offer affordable terms that are tailored to fit your family's individual budget.

Είναι μεγάλη μας τιμή που μπορούμε να υποστηρίξουμε την Ελληνική τοπική Παροικία στις δύσκολες στιγμές σας. Για την προγραμματίσει του μέλλοντος μπορείτε να έχετε την ευγενική καθοδήγηση των συμβούλων του οίκου τελετών μας. Προσφέρουμε προσαρμοσμένες λύσεις που συνάδουν με τις προσωπικές και οικονομικές ανάγκες της οικογένειάς σας.

**Please contact Peter Vorias directly at 778-881-7080 to discover how pre-planning can help protect your family's future.**

**Για δωρεάν πληροφορίες καλέστε τον Παναγιώτη βοριά στο 778-881-7080 για να ανακαλύψετε πως ο εγκαίρως προγραμματισμός μπορεί να προστατεύσει την οικογενειακής σας κληρονομιά.**

 Valley View Funeral Home & Cemetery  
by Arbor Memorial

14644-72nd Avenue, Surrey, BC • valleyviewsurrey.ca

Arbor Memorial Inc.

**ARCHIVOLT.ca**  
DRAFTING, DRAWING & DETAILING  
ΣΧΕΔΙΑ - ΑΝΩΤΗ ΧΡΗΣΗΣ - ΑΔΕΙΕΣ ΚΑΤΑΣΚΕΥΗΣ

Ετοιμάζουμε σχέδια για την ανακαίνιση :

- Κουζίνες & Μπάνια
- Υπόγειο και Δευτερογενή Διαμερίσματα
- Γενικές ανακατασκευές
- Γραφεία & εμπορικά καταστήματα

Συνεργαζόμαστε μαζί σας ή με τον εργολάβο σας για την επίτευξη:

- Αλλαγή χρήσης
- Άδεια απόκτησης
- Σχέδια συλλογισμού για οικοδομικές εργασίες

Καλέστε μας για να δούμε αν μπορούμε να βοηθήσουμε ή επισκεφθείτε την ιστοσελίδα μας :

[www.Archivolt.ca](http://www.Archivolt.ca) Office: 604-442-4255  
Mobile: 604-649-2425  
Email: info@archivolt.ca

Bookkeeping  
Accounting  
Payroll  
Government Remittances  
Personal and Corporate Tax

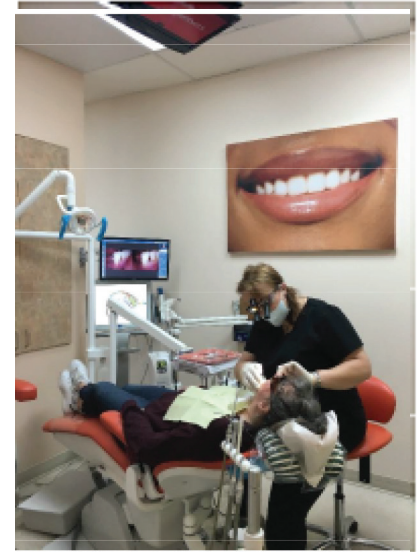
**VR**  
VIVEAN READY  
TAKING CARE OF YOUR BUSINESS NEEDS

viveanready@yahoo.ca 604-377-9444



4330 Hastings St., Burnaby, BC,  
V5C 2J9 tel. 604-320-7321  
[burnaby.dental@hotmail.com](mailto:burnaby.dental@hotmail.com)  
[www.burnabydental.ca](http://www.burnabydental.ca)

Για λεπτομερείς  
εργασίες  
Οδοντιατρικής  
η Ελληνίδα Οδοντίατρος  
Δρ. Κέιτι ή Κατερίνα Αναγνώστου  
με την εμπειρία της θα χαρεί  
να σας δει να σας συμβουλεύσει  
και με την εργασία της  
να αποκτήσετε  
ένα χαμόγελο γεμάτο υγεία.



- Σφραγιόματα  
Aesthetic Fillings
- Απονευρώσεις  
Root canal treatments +  
retreatments
- Εμφυτεύματα  
Πρωτογενή (primary) + επανωτά
- Μακρά εμπειρία στις  
οδοντοστοιχίες  
23 years of dental experience
- Λεύκανση δοντιών  
Chairside + take-home
- Θήκες και  
γέφυρες δοντιών  
Crown + Bridges
- Ψηφιακή τεχνολογία  
Digital Implants + X-rays



### EastMed: Συναντήσεις Μητσοτάκη με Αναστασιάδη και Νετανιάχου πριν πέσουν οι υπογραφές

01/01/2020

Συναντήσεις με τον Πρόεδρο της Κυπριακής Δημοκρατίας, Νίκο Αναστασιάδη και τον πρωθυπουργό του Ισραήλ, Μπένιαμιν Νετανιάχου, θα έχει ο Κυριάκος Μητσοτάκης αύριο, Πέμπτη, 2 Ιανουαρίου 2020 πριν την τελετή υπογραφής από την Ελλάδα, την Κυπριακή Δημοκρατία και το Ισραήλ της διακρατικής συμφωνίας για την κατασκευή του αγωγού μεταφοράς φυσικού αερίου EastMed.



ΠΛΗΡΗΣ ΠΑΓΚΟΣΜΙΑ ΤΑΞΙΔΙΩΤΙΚΗ ΕΞΥΠΗΡΕΤΗΣΗ

[www.omega.travel](http://www.omega.travel) | [info@omega.travel](mailto:info@omega.travel)

Serving the community since 1974

ΣΠΕΣΙΑΛ ΠΤΗΣΕΙΣ ΓΙΑ ΕΛΛΑΔΑ

## Το ταξιδιωτικό γραφείο Omega Travel

Μαζί με την παροικία μας γιορτάζουμε 42 χρόνια προσωπικής φροντίδας και εξυπηρέτησης: Αξέχαστα!

Η Διεύθυνση και το προσωπικό ευχαριστεί την ομογένεια που μας προτιμεί στα ταξίδια της.

new

Redeem and earn RBC Travel Points here!

- Flights
- Family Vacations
- Cruises
- Travel Insurance
- Escorted Tours
- Hotel Accommodations
- Business/Corporate Trips
- Honeymoon & Destination Weddings
- Car rentals

ΑΤΟΜΙΚΑ Η ΟΜΑΔΙΚΑ ΤΑΞΙΔΙΑ Σ'ΟΛΟ ΤΟΝ ΚΟΣΜΟ, ΚΡΟΥΑΖΙΕΡΕΣ,  
ΚΡΑΤΗΣΕΙΣ ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΩΝ, ΕΝΟΙΚΙΑΣΕΙΣ ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΩΝ, ΠΕΡΙΗΓΗΣΕΙΣ

3230 Broadway West Vancouver, BC V6K 2H4 Telephone: 604 738 7161 Toll Free: 800.663.2669



## ΕΠΑΝΕΚΚΙΝΗΣΗ ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΓΛΩΣΣΑΣ «BETWEEN WORLDS» ΣΕ ΕΚΘΕΣΗ ΣΤΟ ΜΟΥΣΕΙΟ ΤΟΥ ΒΑΝΚΟΥΒΕΡ

Το βράδυ της Τρίτης, 26ης Νοεμβρίου, το Κέντρο Ελληνικών Σπουδών του Ιδρύματος Σταύρος Νιάρχος στο πανεπιστήμιο Σάιμον Φρέιζερ διοργάνωσε μια έκθεση επαγγελματικής πραγματικότητας σε σχέση με τον Ελληνικό Πολιτισμό, με τίτλο "Between Worlds", σε συνεργασία με το Μουσείο του Βανκούβερ.



*Dr. Jane Pulkingham, Dean of the Faculty of Arts and Social Sciences at SFU addresses assembled guests*

Η έκθεση δημιουργήθηκε ως πιλοτικό πρόγραμμα, σε συνεργασία του ΙΣΝ Εργαστηρίου Νέων Τεχνολογιών με το ερευνητικό εργαστήριο χωρικής διάδρασης του Δρ. Nick Hedley στο τμήμα Γεωγραφίας του SFU, υπό την αιγίδα του Έλληνα πρέσβη στον Καναδά, κ. Δημήτρη Αζεμόπουλου. Το έργο αυτό ολοκληρώθηκε υπό την σκέπη του προγράμματος Rebooting the Greek Language, το οποίο συνδυάζει καινοτόμες παιδαγωγικές μεθόδους και τεχνολογίες υψηλών προδιαγραφών για τη διδασκαλία της ελληνικής γλώσσας σε όλη την ομογένεια. Το εν λόγω πρόγραμμα πραγματοποιήθηκε χάρη στη γενναιοδωρή χρηματοδότηση του Ιδρύματος Σταύρος Νιάρχος.



*Consul General Eleni Georgopoulou addresses the assembled guests*

Το περιεχόμενο της έκθεσης "Between Worlds" συμβαδίζει με το αναλυτικό πρόγραμμα για τις κοινωνικές επιστήμες της έβδομης τάξης στη Βρετανική Κολομβία και περιλαμβάνει αντικείμενα εικονικής και επαγγελματικής πραγματικότητας που καλύπτουν ένα εύρος γεωγραφικών κλιμάκων και περιεχομένων, όπως: κοιτάζουμε έξω από μια πόρτα στον χώρο του μουσείου την καθημερινή ζωή σε ένα σπίτι στην αρχαία Ελλάδα, γινόμαστε μάρτυρες μιας φημισμένης αρχαίας ναυμαχίας από την προοπτική του καταστρώματος μιας τριήρης, ταξιδεύουμε βαθιά στον Κάτω Κόσμο, παρατηρούμε την ανακατασκευή μιας ερειπωμένης θόλου και συμμετέχουμε σε αρχαίες λατρευτικές τελετές. Πραγματικά αντικείμενα και ιστορικά κειμήλια αποτελούν την αφετηρία για αυτές τις εμπειρίες αλληλεπίδρασης, ενώ οι ιστορικές αναφορές και αφηγήσεις που τις συνοδεύουν προσδίδουν μια επιπλέον ιστορική διάσταση στους διδακτικούς στόχους.



Ο βασικός σκοπός του πιλοτικού προγράμματος είναι η συλλογή ερευνητικών δεδομένων από τους μαθητές για να καθοριστεί ο βαθμός προσηλωσης των μαθητών και η όλη μαθησιακή εμπειρία. Η επιτυχία του προγράμματος θα προσφέρει την ευκαιρία να χρησιμοποιηθεί ξανά για να καλύψει περισσότερους πολιτισμούς και ιστορικά τεκμήρια της περιοχής της Βρετανικής Κολομβίας και της ευρύτερης περιοχής του Καναδά, όπου η δυνατότητα πρόσβασης πάντα υπήρξε προβληματική.

Η εκδήλωση που ακολούθησε, με τίτλο "Found in Translation", προσέφερε μια επιπλέον ευκαιρία αναστοχασμού μετά τον θάνατο του φετινού καλοκαίρι του ιδρυτικού διευθυντή του Κέντρου, καθηγητή Αντρέ Γερολυμάτου. Η αποφασιστικότητα και η εργατικότητα του Αντρέ έκανε το SFU ηγετικό πανεπιστημιακό ίδρυμα για τη μελέτη και προώθηση της ιστορίας, της γλώσσας και του πολιτισμού της Ελλάδας και προετοίμασε το έδαφος για μελλοντικές επιτυχίες. Κατά τη διάρκεια της εκδήλωσης, ο νέος διευθυντής του Κέντρου, Δρ. Δημήτρης Κράλλης, δημοσίως ανακοίνωσε την έναρξη συλλογής κονδυλίου εις μνήμη του Αντρέ Γερολυμάτου στο πανεπιστήμιο Simon Fraser, που θα εξασφαλίσει μια μακροχρόνια κληρονομιά στο πανεπιστημιακό ίδρυμα. Η κ. Μπέβερλι Γερολυμάτου ήταν επίσης παρούσα.

Υπήρξε ιδιαίτερα τιμητική η παρουσία στην εκδήλωση του Αντιπροέδρου του SFU Mike den Haan, καθώς και επιφανών στελεχών της τοπικής ελληνικής κοινότητας. Επιπλέον, την εκδήλωση τίμησε με την παρουσία της και η κοσμήτορας της Σχολής Κοινωνικών Επιστημών Δρ. Jane Pulkingham, καθώς και της νεοτοποθετημένης προξένου της Ελλάδος στο Βανκούβερ, κ. Ελένης Γεωργοπούλου, οι οποίες και μίλησαν για την κατάσταση. Το Κέντρο επιφυλάσσεται για τη διοργάνωση περισσότερων ανάλογων εκδηλώσεων στο μέλλον.

## ΓΕΝΙΚΗ ΣΥΝΕΛΕΥΣΗ ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΟ-ΟΡΘΟΔΟΞΟΥ ΚΟΙΝΟΤΗΤΟΣ ΑΝΑΤΟΛΗΚΟΥ ΒΑΝΚΟΥΒΕΡ

(Συνέχεια από σελίδα 9)

Ο Πρόεδρος Νικολάου επικεντρώθηκε στο να ευχαριστήσει και τα άτομα που είναι "εκτός" του Δ. Συμβουλίου που ενισχύουν με την βοήθεια σε ποικίλα καθήκοντα και συμβουλές. Ανέφερε τον κ. Κώστα Ισμαριλίδης-ο οποίος παρείχε περισσότερα από \$20.000 εργασία για ποικίλες ηλεκτρικές αναβαθμίσεις, η Τζένη Σιορομαλάκη που έχει ηγηθεί δύο πολύ επιτυχημένων εκδηλώσεων χρηματοδότησης τα τελευταία χρόνια.

Ελλείπει του ταμία, ο Πρόεδρος Νικολάου ενημέρωσε την ολομέλεια ότι σε σχέση με τον ήδη εγκεκριμένο προϋπολογισμό για το 2019, ήμασταν περίπου \$20.000 πάνω στις προσδοκίες εσόδων από τις 31 Οκτωβρίου, και περίπου \$24.000 κάτω από τις προσδοκίες των δαπανών -Προφανώς αντικατοπτρίζοντας ένα "καλό έτος" μέχρι τις 31 Οκτωβρίου 2019.

"Τα μέχρι στιγμής οικοδομικά νέα" τα ανέφερε ο υποψήφιος επικεφαλής του έργου και ο Αντιπρόεδρος της Κοινότητας Νικ Κασσιδούλης και από τον ελεγκτή του έργου Άλεξ Τσουκαλά, όπου αναφέρθηκε ότι μέχρι σήμερα η μόνη σημαντική υπέρβαση του κόστους ήταν το ζήτημα "ήπιου εδάφους" που δεν εντοπίστηκε κατά την κατασκευή που ανέρχεται σε περίπου \$45.000 υπέρβαση των εξόδων ανασκαφής.

Η Συνέλευση είχε ένα ειδικό ψήφισμα (#19-004), το οποίο αντιμετωπίστηκε μέσω μιας συζήτησης και μιας ψηφοφορίας που ακολούθηθηκε.

Το ειδικό ψήφισμα αναφερόταν σε μια υπόσχεση που είχε κάνει ο Πρόεδρος στην Ελληνοορθόδοξη Αρχιεπισκοπίδα, όπου το Συμβούλιο θα έθεσε το ερώτημα αν η ένταξη ήθελε να διαβίβασε \$12.000 περισσότερα για το 2019, που είναι η διαφορά μεταξύ του τι η Αρχιεπισκοπή Αναμένοντας το 2019 και αυτό που η Ελληνική Ορθόδοξη Κοινότητα του Ανατολικού Βανκούβερ είχε προϋπολογισθεί για μια συνεισφορά.

Για να είμαστε ξεκάθαροι, η G.O. Αρχιεπισκοπή του Καναδά ζητά συνήθως από την Κοινότητα να συνεισφέρει \$40.000, αλλά η Κοινότητα μέσω του προϋπολογισμού της μπορεί να χορηγήσει μόνο \$28.000.

The one argument that reflected against the additional contribution was that many members were aware of the vary large burden the Community recently undertook to finance a new School Building Project and that the Archdiocese seemed insensitive to the cost and had not contributed to the project at all.

When the vote was concluded, the membership rejected the additional contribution by way of One person voting "Fore", Two people "Abstaining" and the balance of the membership voting "No".

With little or no further business, the meeting was soon concluded and adjourned.

It should be noted that this is an informal report and that the final approved minutes at the next meeting will be the actual business that was conducted

### ΣΗΜΕΙΩΣΗ:

Την Κυριακή 22 Δεκεμβρίου 2019 στην εκκλησία των Αγίων Κωνσταντίνου και Ελένης, σε μια λιγότερη συζήτηση που είχε η "ΓΝΩΜΗ" με τον σεβασμιότατο Μητροπολίτη και του αναφέραμε ότι έχουν πάρει δάνειο για το σχολείο και η Αρχιεπισκοπή δεν βοήθησε. Θύμωσε και μας ρώτησε αν θεωρούμε αυτό σχολείο και ότι θα επανέλθει σ' αυτό μαζί μας. Ευχόμαστε να βρεθεί μια λύση για το καλό της Κοινότητας.

## ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΗ

Η ΑΗΕΡΑ φιλοξενεί το 2ο ετήσιο τουρνουά Πόκερ και τη Φιλανθρωπική Καλοκαιρινή Καζίνο για να βοηθήσει τα Εκπαιδευτικά Προγράμματα των Ελληνικών Κοινοτήτων, υποτροφίες ΑΗΕΡΑ και πολλά άλλα. Εάν χρειάζεστε περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τη Χορηγία και τα Εισιτήρια, καλέστε

τον Γεώργιο Βάσιλα  
**778-872-2600**



### AHEPA CHARITY CASINO NIGHT & POKER TOURNAMENT

**FRIDAY FEBRUARY 21, 2020**

Hellenic Community Center  
4500 Arbutus Street

DOORS OPEN: 6 pm

Food Service: 6:30 – 7:59 pm

Casino & Poker Tournament Start: 8 pm

Cost: \$100.00

To Register please call: 778-872-2600

*\*\*There are only 100 spots available for Poker\*\**

AHEPA is once again having a Charity Casino Night and Poker Tournament to help benefit our Scholarship Program, support all Greek Schools in BC, and to increase our ability to promote Hellenism in BC.

We thank all of our guests and Sponsors for allowing us to make a difference.



# DW: Αγωνία για την προσφυγική συμφωνία ΕΕ - Τουρκίας

30 Δεκεμβρίου 2019 Η Καθημερινή



**Η** επαρχία Ιντλίμπ φλέγεται. Η συριακή περιοχή, που αποτελεί το τελευταίο προπύργιο των τζιχαντιστών στη χώρα, εδώ και εβδομάδες δέχεται τα πυρά του συριακού και ρωσικού στρατού. Υπό αυτές τις συνθήκες ολοένα περισσότεροι άνθρωποι αποφασίζουν να εγκαταλείψουν τα σπίτια τους, δημιουργώντας στην Ευρώπη ανησυχία για ένα νέο προσφυγικό κύμα.

Σύμφωνα με την οργάνωση Response Coordination Group, από το Νοέμβριο περίπου 217.000 άνθρωποι εγκατέλειψαν τις εστίες τους.

Ο τούρκος πρόεδρος προειδοποιεί για ένα προσφυγικό ρεύμα από τη Συρία, στα ίδια επίπεδα με το 2015. Ήδη πάνω από 80.000 άνθρωποι βρίσκονται στα τουρκοσυριακά σύνορα. Η Τουρκία δεν θα μπορούσε να αντιμετωπίσει μόνη της μια νέα εισροή προσφύγων, δήλωσε ο Ερντογάν, υπογραμμίζοντας: «Όλες οι ευρωπαϊκές χώρες, ειδικά η Ελλάδα, θα αισθανθούν τις αρνητικές επιπτώσεις».

## Η επίσκεψη Μέρκελ και τα αιτήματα Ερντογάν

Προφανώς ως απάντηση σε αυτή την προειδοποίηση η καγκελάρια Μέρκελ σχεδιάζει να μεταβεί τον Ιανουάριο στην Άγκυρα, σύμφωνα με τη Süddeutsche Zeitung – αν και εκκρεμεί ακόμη η επίσημη επιβεβαίωση της γερμανικής κυβέρνησης.

Όπως αναμένεται, στο επίκεντρο μιας τέτοιας συνάντησης θα βρεθεί η προσφυγική συμφωνία, την οποία υπέγραψε η ΕΕ με την Τουρκία το 2016 για τη διαχείριση της προσφυγικής κρίσης. Σύμφωνα με τη συμφωνία υποχρέωση της Τουρκίας είναι να εμποδίζει τους λαθροδιακινητές να μεταφέρουν πρόσφυγες στα ελληνικά νησιά.

Ως αντάλλαγμα η ΕΕ διέθεσε 6 δις ευρώ για τη βελτίωση των συνθηκών διαβίωσης στα τουρκικά προσφυγικά κέντρα. Επίσης κάθε αιτών που δεν θα λάμβανε ασύλου, θα έπρεπε να επαναπροωθείται στην Τουρκία. Ως αντιστάθμισμα η ΕΕ αναλάμβανε την υποχρέωση να δέχεται απευθείας πρόσφυγες από τη Συρία που βρίσκονταν στην Τουρκία. Συγχρόνως η ΕΕ θα διαπραγματευόταν με την Τουρκία την κατάργηση της βίζας για τους Τούρκους πολίτες.

Η Τουρκία τώρα θέλει ωστόσο να επαναδιαπραγματευτεί την προσφυγική συμφωνία ενόψει των νέων αφίξεων. Το καλοκαίρι ο Ταγίπ Ερντογάν είχε απειλήσει να ανοίξει «τις πύλες» την Τουρκία προς την Ευρώπη, αν δεν λάμβανε περισσότερη ευρωπαϊκή βοήθεια για τους μέχρι τώρα 3,5 εκατομ. πρόσφυγες που ζουν στην Τουρκία. Μάλιστα κατά την επίσκεψη του Χορστ Ζέεχοφερ στην Τουρκία τον Οκτώβριο, παρουσιάστηκαν στον γερμανό υπ. Εσωτερικών τα τουρκικά αιτήματα.

## «Η συμφωνία εκπληρώνει τον σκοπό της»

Σύμφωνα με τον Γκέραλντ Κνάους, κοινωνιολόγο και ειδικό σε θέματα μετανάστευσης, μέχρι τώρα η συμφωνία ΕΕ-Τουρκίας έχει εκπληρώσει στον σκοπό της. Όπως λέει, από τότε που τέθηκε σε ισχύ, λίγοι πρόσφυγες από τη Συρία πέρασαν στην Ευρώπη, ενώ από τους νεοαφιχθέντες στα ελληνικά νησιά, λιγότερο από ένα τρίτο προέρχεται από τη Συρία.

Επίσης εκτιμά ότι οι πρόσφυγες για τη Συρία έχουν περισσότερα κίνητρα να μείνουν στην Τουρκία, μιας εκεί έχουν άμεση πρόσβαση στο σύστημα υγείας και την εκπαίδευση και λαμβάνουν ευρωπαϊκή κοινωνική βοήθεια.

Σύμφωνα με τον Κνάους, χωρίς επιπρόσθετη οικονομική στήριξη από την ΕΕ η κατάσταση στην Τουρκία θα επιδεινωθεί. Έτσι λοιπόν, σύμφωνα με τον ειδικό, κανείς δεν έχει συμφέρον να τη διακόψει.

## Αυτό ακριβώς ωθεί και τις δύο πλευρές να συνεργαστούν.

Επίσης η ισχύουσα συμφωνία παρέχει στην ΕΕ ένα περιθώριο ελιγμών, ενώ αν ακυρωθεί ενδέχεται η ΕΕ να γίνει έρμαιο των τουρκικών αποφάσεων. Την ίδια ώρα η Ελλάδα αναμένει την επόμενη χρονιά περίπου 100.000 νέες προσφυγικές αφίξεις.

Όπως επισημαίνει ο Γκ. Κνάους: «Εάν η συμφωνία ΕΕ-Τουρκίας αποτύχει λόγω των ανεπαρκειών της ΕΕ και αν κατά συνέπεια παραβιάζει τις δικές της αξίες, σχεδόν κανείς δεν θα μπορεί να υπερασπιστεί με αξιοπιστία σε διεθνές επίπεδο τη Διεθνή Σύμβαση για το Καθεστώς των Προσφύγων».

Πηγή: Deutsche Welle

# ΗΠΑ και Κίνα κοντά στην υπογραφή της εμπορικής συμφωνίας



efsyn.gr 25.12.2019

Αντίστροφη μέτρηση για την υπογραφή εμπορικής συμφωνίας ανάμεσα στο Πεκίνο και την Ουάσινγκτον, όπως προκύπτει και από τις δύο πλευρές.

Χθες, ο πρόεδρος των ΗΠΑ, Ντόναλντ Τραμπ δήλωσε ότι ο ίδιος και ο Κινέζος πρόεδρος, Σι Τζινπίνγκ, θα παρευρεθούν σε τελετή για την υπογραφή της «φάσης 1» της εμπορικής συμφωνίας, στην οποία κατέληξαν πρόσφατα.

«Θα έχουμε μια τελετή υπογραφής», είπε ο Τραμπ σε δημοσιογράφους. «Ναι, τελικά θα υπογράψουμε όταν συναντηθούμε. Και θα έχουμε μια πιο γρήγορη διαδικασία γιατί θέλουμε να τελειώνει. Η συμφωνία έχει γίνει, αλλά τώρα είναι στη φάση της μετάφρασης», είπε ο Αμερικανός πρόεδρος.

Σε συνέχεια αυτής της δήλωσης, η Κίνα ανακοίνωσε σήμερα ότι βρίσκεται σε στενή επικοινωνία με τις ΗΠΑ για την τελετή υπογραφής της διμερούς εμπορικής συμφωνίας. Η ανακοίνωση έγινε από τον εκπρόσωπο του υπουργείου

Εξωτερικών Γκενγκ Σουάγκ σε τακτική ενημέρωση των δημοσιογράφων, χωρίς ωστόσο να δώσει συγκεκριμένη ημερομηνία.

Πριν από μερικές ημέρες, πάντως, έγινε γνωστό από την αμερικανική πλευρά πως η πρώτη φάση της συμφωνίας θα υπογραφεί μέσα στην πρώτη εβδομάδα του Ιανουαρίου.

## Απειλή για Άγκυρα η παραπομπή Τραμπ στη Γερουσία

REUTERS

Η πρόεδρος της Βουλής Νάνσι Πελόσι απειλεί τα γεωπολιτικά σχέδια του Ντόναλντ Τραμπ και τις σχέσεις του με την Τουρκία.

ΟΥΑΣΙΓΚΤΟΝ. 25η Δεκεμβρίου 2019- Αγνωστο παραμένει πώς θα επηρεάσει η παραπομπή του προέδρου Τραμπ τις ευθραυστες σχέσεις μεταξύ Άγκυρας και Ουάσινγκτον. Αναλυτές εκφράζουν την ανησυχία ότι η ικανότητα του Τραμπ να προστατεύει την Τουρκία από το ολοένα εχθρικότερο Κογκρέσο των ΗΠΑ θα εξασθενήσει μετά την παραπομπή του, πλήττοντας ανεπανόρθωτα τις αμερικανοτουρκικές σχέσεις, σύμφωνα με άρθρο του αναλυτή Σεμίχ Ιντίτζ στην ιστοσελίδα AI Monitor.

Στο επίκεντρο των ανησυχιών βρίσκεται η τουρκική επιμονή για αγορά του ρωσικού αντιπυραυλικού συστήματος S-400 και η τουρκική εισβολή στη βορειοανατολική Συρία τον Οκτώβριο, με στόχο την εκδίωξη των υποστηριζόμενων από τις ΗΠΑ δυνάμεων της κουρδικής πολιτοφυλακής του YPG. Η Άγκυρα ισχυρίζεται ότι η άρνηση των ΗΠΑ να της πουλήσει προηγμένα συστήματα αεράμυνας υποχρέωσε την κυβέρνηση Ερντογάν να στραφεί στη Μόσχα. Την ίδια στιγμή, η Τουρκία θεωρεί ότι η κουρδική πολιτοφυλακή στη ΒΑ Συρία είναι τρομοκρατική οργάνωση, εκφράζοντας την απορία της για την προθυμία της Ουάσινγκτον να εξοπλίσει έναν εχθρό.

Η αμερικανική κυβέρνηση, από την πλευρά της, αναφέρει ότι η αγορά του ρωσικού αντιπυραυλικού και αντιαεροπορικού συστήματος S-400 δεν συνάδει με τις δεσμεύσεις της Τουρκίας ως κράτους-μέλους του ΝΑΤΟ, καθώς το ρωσικό αντιαεροπορικό σύστημα αποτελεί άμεση επιχειρησιακή απειλή για το προηγμένο αμερικανικό μαχητικό αεροσκάφος F-35. Η Ουάσινγκτον συνεχίζει στο μεταξύ να στηρίζει την κουρδική πολιτοφυλακή YPG. Η οργή που προκάλεσε σε μέλη του αμερικανικού Κογκρέσου το πράσινο φως του προέδρου Τραμπ στη μονομερή απόφαση του προέδρου Ερντογάν να διατάξει την εισβολή τουρκικών δυνάμεων στη ΒΑ Συρία οδήγησε σε ενίσχυση της στήριξης της κουρδικής πολιτοφυλακής μεταξύ των μελών της νομοθετικής εξουσίας στην Ουάσινγκτον. Στο μεταξύ, το τουρκικό υπουργείο Άμυνας, σε ανακοίνωσή του μετά την ψήφιση του αμυντικού νομοσχεδίου στη Γερουσία, υπογράμμισε το εχθρικό πνεύμα που διαπνέει το Κογκρέσο εναντίον της Τουρκίας.

## ΑΠΟ ΤΗΝ «ΖΕΣΤΗ ΓΩΝΙΑ» ΤΟΥ ΣΥΛΛΟΓΟΥ ΥΠΕΡΗΛΙΚΩΝ ΤΟΥ ΣΟΥΡΕΗ



Τετάρτη 4 Δεκεμβρίου 2019, στο καφενείο των υπερηλικών «Ζεστή Γωνιά» όπου γιόρταζαν τρία μέλη ο Σάββας Κόττας είχε τα προεόρτια της γιορτής του, και ο Γιώργος Πανάγος με ο Γιώργο Μπότση που είχαν τα γεννέθλιά τους ετοίμασαν μεζέδες, γλυκά, και κέρασαν τους θαμώνες του καφενείου που παρευρέθηκαν στην αίθουσα και τους ευχήθηκαν χρόνια πολλά.

Τα μέλη του συλλόγου δείχνουν την πραγματική αγάπη και ζεστασιά που υπάρχει στο σύλλογο «Ζεστή Γωνιά» στο Σούρει Β.Κ.

### Την Παρασκευή 20 Δεκεμβρίου 2019 ΧΡΙΣΤΟΥΓΕΝΝΙΑΤΙΚΗ ΕΚΔΗΛΩΣΗ

Το μεσημέρι το Διοικητικό Συμβούλιο υπερηλικών της «ΖΕΣΤΗΣ ΓΩΝΙΑΣ» ετοίμασε μαζέδες για να γιορτάσουν με τα μέλη και τις γυναίκες τους. Ο Πρόεδρος του συλλόγου Κώστας Κοντογιαννάτος ευχαρίστησε όλους που παραβρέθηκαν στη χριστουγεννιάτικη εκδήλωση και χάρισε σε κυρίες της Φιλοπτώχου δώρα για την προσφορά τους στην κοινότητα.

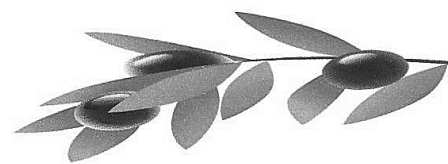
(Βλέπετε στιγμιότυπα από την εκδήλωση)



Άνω: Το Διοικητικό Συμβούλιο του Συλλόγου Υπερηλικών «ΖΕΣΤΗ ΓΩΝΙΑ»



## ΠΩΛΕΙΤΑΙ ΛΑΔΙ



ΦΡΕΣΚΟ ΚΑΤΕΥΘΕΙΑΝ  
ΑΠΟ ΤΟ ΕΛΑΙΟΤΡΙΒΕΙΟ  
ΑΠΟ ΤΙΣ ΕΛΙΕΣ ΜΑΣ  
ΣΤΗΝ ΠΕΡΙΟΧΗ ΠΥΛΙΑΣ  
**18 ΛΙΤΡΑ ΔΟΧΕΙΟ \$180.00**

ΓΙΑ ΠΕΡΙΣΣΟΤΕΡΕΣ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ

ΤΗΛΕΦΩΝΑΤΕ ΣΤΟ: **604-936-7117**



# Αγνοείται ψαροντούφεκός στη Ρόδο

30 Δεκεμβρίου 2019

Σε πλήρη εξέλιξη βρίσκεται έρευνα των αρμοδίων αρχών για τον εντοπισμό 55χρονου ψαροντούφεκά στην θαλάσσια περιοχή Μονόλιθος Ρόδου.

Σο σημείο σπεύδουν δύο πλωτά σκάφη του Λιμενικού Σώματος με ειδικούς δύτες καθώς επίσης και ομάδα διάσωσης.

Σύμφωνα με την «Ροδιακή», στην περιοχή υπάρχουν δυσμενείς καιρικές συνθήκες που εμποδίζουν σε μεγάλο βαθμό τις έρευνες. Υπάρχει μεγάλος κυματισμός αλλά και ισχυροί άνεμοι.

Ο Ροδίτης που αγνοείται είχε ξεκινήσει με έναν ακόμα φίλο του να ψαρεύει με ψαροντούφεκο στην θαλάσσια περιοχή της Μονολίθου.

Όμως κάτω από συνθήκες που δεν έγιναν γνωστές οι δύο φίλοι χωρίστηκαν.

Σε κάποια στιγμή χάθηκαν τα ίχνη του ενός. Ο δεύτερος ειδοποίησε αμέσως τις αρμόδιες αρχές και αμέσως ξεκίνησε διαδικασία έρευνας.

Πηγή: ΑΠΕ - ΜΠΕ, Ροδιακή



## RODOS AXION Εορταστικό μήνυμα

Αυτές τις άγιες μέρες ας μας πλημμυρίσει το φως από τη γέννηση του Θεανθρώπου και η χάρη του ας οδηγή τα βήματά μας σε κάθε απόφαση της ζωής μας.

Ας γίνουμε καλύτεροι άνθρωποι και ας κάνουμε πράξη τα πανανθρώπινα ιδεώδη της αλληλεγγύης, της καλοσύνης και της αγάπης.

Και η καινούρια χρονιά να μας φέρει πιο κοντά στην εκπλήρωση των επιθυμιών μας και πιο κοντά στην ευημερία του τόπου.

Χωρίς αποκλεισμούς και δογματισμούς αλλά με συνεργασία, πνεύμα προσέγγισης και ομοθυμία για το καλό της Ρόδου μας.

Το 2020 οι προκλήσεις θα είναι ακόμα περισσότερες ακόμα μεγαλύτερες, και απαιτούν ειλικρινή διάθεση, ενότητα και αγώνα.

Εύχομαι καλές γιορτές σε όλους με προσωπική και οικογενειακή ευτυχία και κάθε καλό τη νέα χρονιά.

Δημήτρης Γ. Κρητικός  
Ιατρός πνευμονολόγος  
Επικεφαλής «Ρόδος Αξιών»

## ΠΟΙΗΜΑ



Κάθε βήμα μοναξιάς μας,  
Από μέσα απ' την καρδιά μας,  
Λάμπει αγνά κ αληθινά.  
Η ρεμα μα δυνατά.

Χαίρε πάντα οικουμένη !!!  
Ρόδο είσαι ευλογημένη.  
Ο σοι στην καρδιά σε έχουν  
Νιότη δίνουν νιότη παίρνουν.  
Ιδεώδης ομορφιά,  
Από μέσα ξεπηδά...

**ΚΑΛΗ ΧΡΟΝΙΑ ΣΕ ΟΛΟΥΣ ΜΕ ΥΓΕΙΑ & ΑΓΑΠΗ**

Χριστίνα Γαλιάνδρα  
Christina Strada

## ΦΩΤΟΓΡΑΦΙΕΣ ΤΟΥ ΝΙΚΟΥ ΣΤΡΑΤΙΔΑΚΗ ΑΠΟ ΤΟ ΠΡΩΤΟΧΡΟΝΙΑΤΙΚΟ ΡΕΒΕΓΙΟΝ ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΚΟΙΝΟΤΗΤΑΣ ΤΟΥ ΒΑΝΚΟΥΒΕΡ Β.Κ.



Στο Πρωτοχρονιάτικο πάρτυ της Ελληνικής Κοινότητας του Βανκούβερ, διακρίνονται στο τραπέζι του Προέδρου κ. Δ. Ζάμπου, η Γενικός Πρόξενος της Ελλάδος στο Βανκούβερ με τον σύζυγό της, ο π. Odysseus Δρόσσος με την Πρεσβυτέρα Μαρία, και τον γιό τους Θωμά, καθώς ο Πρόεδρος και η σύζυγός του με την κορούλα τους.



(Συνέχεια σελίδα 17)





## ΠΑΡΟΙΚΙΑΚΑ

# Η ΑΛΗΘΕΙΑ ΕΙΝΑΙ ΠΙΚΡΗ

Την Τετάρτη στις 4 Δεκεμβρίου 2019 το βράδυ η Ελληνική Κοινότητα είχε καλέσει τα μέλη της σε Γενική Συνέλευση στο Ελληνικό Κέντρο.

Η Γενική Συνέλευση είχε απαρτία και την ώρα που πήγα είχε αρχίσει. Εδώ θα κάνω παρένθεση και αυτά που θα γράψω τα γράφω σαν μέλος αυτής της κοινότητας.

Η Ελληνική Κοινότητα του Βανκούβερ όλα τα χρόνια προόδευε και όλα πηγαίνανε καλά. Όμως σιγά-σιγά τα χρόνια πέρασαν, οι καιροί άλλαξαν καθώς, οι Πρόεδροι και τα μέλη από τα Διοικητικά Συμβούλια. Κουράστηκαν και ένας ένας αποτραβήχθηκαν. Το Ελληνικό Κέντρο είχε καλή διαχείριση, ο Σέφ στην κουζίνα έκανε καλή δουλειά, και έφερνε χρήματα. Με τον καιρό όμως τα πράγματα άλλαξαν. Θυμάμαι σε μια Γενική Συνέλευση το κέντρο μια χρονιά είχε ετήσια έσοδα \$194.000 και σηκώθηκε στη Γενική Συνέλευση ένα παλιό μέλος του Διοικητικού Συμβουλίου να κάνει παράπονα γιατί τα προηγούμενα χρόνια έφερνε περισσότερα έσοδα το Κέντρο.

Ο Σέφ που έφερνε χρήματα στο κέντρο, έφυγε, ανέλαβε άλλος, τα συμβούλια, οι πρόεδροι άλλαξαν, ανέλαβαν νέοι μπήκαν στην αίθουσα που κάνουν συνεδριάσεις, είδαν όλους τους τοίχους με κάδρα φωτογραφίες γεμάτους, ήταν κάτι ασυνήθιστο για τους νέους το περιβάλλον αυτό. Έκαναν και μια βόλτα κάτω στους χώρους που είχαν οι συλλόγοι αποθήκες, βρήκαν σημαίες, φορεσιές, κουρελιασμένες από τους ποντικούς, φώναζαν εταιρεία απολύμανσης και τα πέταξαν όλα, έβγαλαν και τις φωτογραφίες. Άσπρισαν την αίθουσα και αισθάνθηκαν άνετα να κάθονται στο γραφείο να συνεδριάζουν. Η αντίδραση ήταν μεγάλη από τα σωματεία. Το τότε Διοικητικό συμβούλιο με ανακοίνωση που είχε δημοσιευθεί και στη «ΓΝΩΜΗ», ζητούσε από τα σωματεία να προσκομίσουν κατάσταση των πραγμάτων που χάθηκαν.

Εντωμεταξύ, στην Μπρόντγουεη και ιδιαίτερα στο Μακντόναλντ τις πρωινές ώρες συγκεντρώνονται πολλά μέλη από την ελληνική κοινότητα του Βανκούβερ και το κοσμοπολιό φούντωνε αλλά το κουράγιο από τους παλαιούς έχει στερέψει. Οι παλαιοί αποτραβηγμένοι άφησαν την κατάσταση να χειροτερεύσει οικονομικά, ίσως γιατί και οι ίδιοι να μην μπορούσαν να προσφέρουν όπως παλαιότερα, γιατί είχαν κουραστεί τόσα χρόνια, οι ίδιοι και οι ίδιοι.

Η κουζίνα στο κέντρο χειροτέρευε, άλλαζαν μαγείρους, άλλαζαν διευθυντές στο κέντρο τίποτα. Οι συλλόγοι δεν έχουν τον μεγάλο αριθμό μελών που είχαν παλαιότερα, τα μέλη λιγόστεψαν, η αίθουσα του κέντρου μεγάλη, το ενοίκιο μεγάλο, αναζητήσαν άλλες αίθουσες για τους χορούς, το κέντρο σταμάτησε να φέρνει έσοδα.

Οι νέοι στο Διοικητικό Συμβούλιο άρχισαν να διερευνούν τρόπους να ανατρέψουν τον οικονομικό κατήφορο, οι ζημιές στο κέντρο στην εκκλησία χρειάζονται επισκευές τα έξοδα τεράστια, με τις συνδρομές και τα κεριά της εκκλησίας ήταν δύσκολα να προχωρήσουν.

Μπήκε κατά κάποιον τρόπο η ιδέα να τα δώσουν όλα σε μια οικοδομική εταιρεία, η οποία τους παρουσίασε ορισμένα σχέδια, εδώ δεν θα μπώ σε λεπτομέρειες, και η ιδέα έγινε αποδεκτή από το Διοικητικό Συμβούλιο και προχωρούσαν με μπροστoures και σχέδια που σε μερικούς φαινότανε αποδεκτό. Έλα όμως, που το ελληνικό δαιμόνιο μπήκε μέσα σε μερικούς και ρωτούσαν ποιοί είναι μέσα στην οικοδομική επιτροπή, και μόλις είδαν δυο ονόματα γνωστών μελών της κοινότητας ο ένας γνωστός οικογένειας που χτίζουν κτήρα σε όλο το Βανκούβερ, και επειδή έχει μια μικρή πλάζα απέναντι από την εκκλησία, λέγανε ότι ήθελε να δώσουν τα οικοπέδα της εκκλησίας ώστε παίρνοντας η εταιρεία από την πολιτεία την άδεια να κτήσουν το κέντρο και διαμερίσματα, θα έπαιρνε κι αυτός άδεια τότε για να κτήσει διαμερίσματα στην πλάζα που έχει. Αυτή ήταν η πρώτη ρετσίνα που ρίξανε στα μέλη να μην ψηφίσουν το σχέδιο της κοινότητας γιατί είχε συμφέρον το άτομο αυτό. Το οποίο όπως πληροφορήθηκα αργότερα έμαθε τα κοσμοπολιά και παραιτήθηκε ο ίδιος.

Τώρα όσο για το άλλο άτομο, δεν έφτανε η ζήλεια μερικών που αν ήταν δυνατόν να τον έβλεπαν κρεμασμένο έξω από την εκκλησία για να ευχαριστηθούν μερικοί, έψαζαν και βρήκαν ότι έκανε κάτι που είχε σχέση με οικοδομές και δικάστηκε και λέγανε ότι θα χάσουν και τα οικοπέδα της κοινότητας, αυτή ήταν η δεύτερη ρετσίνα να μην προχωρήσουν στα σχέδια. Και η Τρίτη ρετσίνα που έρριξαν πρόσωπα διακείμενα πολύ στα θρησκευτικά διέδιδαν ότι αν ψηφίσουν να δώσουν τα οικοπέδα να κτήσουν θα χάσουν την εκκλησία θα την πάρει η εταιρεία που θα κτήσει το κοινοτικό κέντρο και τα διμερίσματα.

Τα μέλη με όλα αυτά χωριστήκανε. Πολλοί άρχισαν να πιστεύουν ότι «μπήκαν άτομα για να φάνε» και όχι για το καλό της κοινότητας. Αποτέλεσμα όλων αυτών, τα μέλη τελικά καταψήφισαν το σχέδιο αυτό.

Έγιναν εκλογές, έγιναν ενστάσεις, είχαν ήδη και τα προσωπικά οξυνθεί με όλες τις παρεμβάσεις στα σχέδια του Δ. Συμβουλίου που είχε κάνει την πρόταση να δώσουν τα οικοπέδα. Έγινε δικαστήριο και τώρα ερχόμαστε στην Γενική Συνέλευση για την οποία ντρέπομαι να περιγράψω. Ενώ η Γενική Συνέλευση ξεκίνησε ομαλά, ακούσαμε τον Πρόεδρο για τις δωρεές μελών στην κοινότητα, ακούσαμε τις επιτροπές. Και ξαφνικά καθώς πήγαινε να τελειώσει η Γενική Συνέλευση όταν ένα μέλος και πρώην πρόεδρος απευθύνθηκε στα μέλη ότι θα πρέπει να υπάρξει συμφιλίωση και ομόνοια στην κοινότητα άνοιξε «ο ασκός του Αϊόλου» από ένα άλλο μέλος της κοινότητας να καταφέρεται σε άλλα πρόσωπα και το προεδρείο μην έχοντας την ανάλογη πείρα, άφησε και ειπώθηκαν αρκετά δείχνοντας όχι ομόνοια, όχι συμφιλίωση, ούτε σοβαρότητα. Έτσι τώρα είτε το θέλουμε είτε δεν το θέλουμε αν το κέντρο δεν φέρει εισόδημα για την κοινότητα η οικονομική κρίση θα συνεχίζεται και θα χρειαστούν να λειφθούν μέτρα. Εύχομαι να βγώ γελασμένος!

Κώστας Καρατσίκης  
Μέλος της ελληνικής κοινότητας Βανκούβερ

Μερικά στιγμιότυπα από την Γενική Συνέλευση της Ελληνικής Κοινότητας Βανκούβερ της 4ης Δεκεμβρίου 2019



**ΚΑΤΩ: ΦΩΤΟΓΡΑΦΙΕΣ ΤΟΥ ΝΙΚΟΥ ΣΤΡΑΤΙΔΑΚΗ ΑΠΟ ΤΟ ΠΡΩΤΟΧΡΟΝΙΑΤΙΚΟ ΡΕΒΕΓΙΟΝ ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΚΟΙΝΟΤΗΤΑΣ ΤΟΥ ΒΑΝΚΟΥΒΕΡ Β.Κ.**

(Συνέχεια από σελίδα 16)

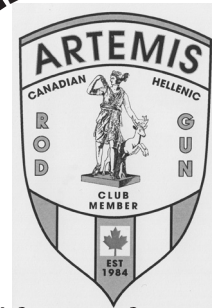


Οι εκδότες της «ΓΝΩΜΗΣ» και οι συνεργάτες της Εύχονται στους Έλληνες του εξωτερικού που αγωνιούν και ανησυχούν τον τελευταίο καιρό για την ΠΑΤΡΙΔΑ ΜΑΣ να υπάρξει μια καθυσύχαση στην εξωτερική πολιτική.



**ΚΑΛΗ ΚΑΙ ΕΙΡΗΝΙΚΗ ΧΡΟΝΙΑ ΓΙΑ ΟΛΟ ΤΟΝ ΚΟΣΜΟ**

**CANADIAN HELLENIC RIFLE & GUN CLUB**



Ο Πρόεδρος και το διοικητικό συμβούλιο του συλλόγου «ARTEMIS» εύχονται στα μέλη, στις οικογένειές τους και σε όλη την ελληνική παροικία, χρόνια πολλά για τις γιορτές.

**ΧΑΡΟΥΜΕΝΟΣ ΚΑΙ ΕΥΤΥΧΙΣΜΕΝΟΣ Ο ΚΑΙΝΟΥΡΓΙΟΣ ΧΡΟΝΟΣ 2020**

Ο Ετήσιος χορός του συλλόγου θα γίνει Σάββατο 11 Ιανουαρίου 2020 στο Ελληνικό Κέντρο  
4500 Arbutus Street

Για εισιτήρια τηλεφωνήστε στο 604-319-1555  
Τα εισιτήρια είναι περιορισμένα λόγω χώρου, παρακαλείσθε να κλείσετε τραπέζι με την παρέα σας.





**Stavros Niarchos Foundation Centre for Hellenic Studies Monthly Digest - January 2020**

Welcome back! After a restful holiday break, we're back, ready to bring Greece's history and culture alive for our students and communi-

ties of local, national and international supporters.

**Upcoming events**

We have an exciting month of events planned to start off the new year. Join us throughout the upcoming semester for the SNF Centre for Hellenic Studies Spring 2020 Seminar Series, beginning this month with Alessandra Capperdoni (SFU), Andreas Avgousti (SFU), and Kevin D. Fisher (UBC) who will be presenting their latest research. Seminars are held on SFU's Burnaby campus in room AQ6229, beginning at 2:30pm. Be sure to join us afterwards at Club Iliia, where we continue the discussion over pizza and other nibbles. January 10, 2020: "Re-visitations of Greek Myth: The (O)ther Desires of Antigone and Medea" by Alessandra Capperdoni January 14, 2020: "Reputation as Demotic Power in Plato's 'Republic'" by Andreas Avgousti

January 24, 2020: "Exploring Divergent Paths to Urbanism on Late Bronze Age Cyprus" by Kevin D. Fisher Visit our events page for the rest of the semester's line-up.

**Not your ordinary summer school**

If you are an undergraduate student, with at least 30 credits under your belt and looking to add an international flavour to your degree, why not go to Greece this summer? Earn 10 university credits while visiting the Acropolis; Byzantine and Ottoman Imperial ruins; the White Tower of Thessaloniki; and more! Visit our website for more information or drop by an info session this month to speak to the Field School Director and representatives from SFU Study Abroad. Deadline to apply is January 31, 2020.

**Upcoming info sessions:**

- Friday, January 3, 2020 11:30—13:00 Douglas College (New West), NW campus concourse
- Tuesday, January 14, 2020 11:30—12:30 SFU Burnaby, WMC 3260
- Tuesday, January 14, 2020 17:30—18:30 SFU Burnaby, AQ 6204
- Thursday, January 16, 2020 13:00—14:00 Douglas College (New West), Room S1711
- Friday, January 17, 2020 13:00—14:00 SFU Burnaby, AQ 622
- Friday, January 17, 2020 15:30—16:30 Douglas College (Coquitlam), Room B2010

**Don't miss out!**

We have some exciting new developments and initiatives planned for 2020 that we can't wait to share with you. Keep an eye on our newsroom for the latest and be sure to follow us on social media or subscribe to our email list so you never miss an update!

**Lunch with Archbishop Sotirios and the Ladies of Philoptochos from St. George, St. Nicholas and Dimitri and St. Constantine and Helen**



**7 Seas Fish Market**  
2328 West 4th Avenue, Vancouver B.C., V6K 1P1

Για περισσότερες πληροφορίες τηλεφωνήστε στο 604-828-5772 και ζητήστε τον Γιάννη Χήρα

**1x17 L Leonidas Extra Virgin \$130.00**

**4x3 L Lonidas Extra Virgin \$100 each**

**4x3 L Virgin \$80.00 each**

**12x750 ML Organic Olive Oil \$120.00**

**Colossal Kalamata Extra Large Olives 6x2 kg**

Ο Γιάννης Χήρας, η οικογένειά του και το προσωπικό εύχονται σε όλο τον Ελληνισμό

**ΕΥΤΥΧΙΣΜΕΝΟΣ Ο ΚΑΙΝΟΥΡΓΙΟΣ ΧΡΟΝΟΣ 2020**

**ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΗ**  
Για την καλύτερη εξυπηρέτηση θα πρέπει να στέλνετε τις ανακοινώσεις και τις φωτογραφίες ενωρίτερα

**ΑΓΙΑΣΜΟΣ ΣΤΑ ΣΠΙΤΙΑ - HOUSE BLESSINGS**  
Εάν θέλετε ο π. Τιμόθεος να αγιάσει το σπίτι σας μετά τα Θεοφάνια, καλέστε το Γραφείο του Ναού στο 604-438-6432 ή στείλετε e-mail στη διεύθυνση [frpattas@gmail.com](mailto:frpattas@gmail.com)  
If you would like Fr. Tim to bless your home or business after Theophany, please call the Church Office at 604-438-6432 or e-mail him at [frpattas@gmail.com](mailto:frpattas@gmail.com).

**Αγασμός των Υδάτων στο Kits Beach / Cross Dive at Kits Beach**  
Καθώς επιπλέον, θα γίνει ο καθιερωμένος Αγασμός των Υδάτων στο Kits Beach τη Κυριακή, 5 Ιανουαρίου στις 1:30 μ.μ.  
Weather permitting, the annual Cross Dive will take place at Kits Beach on Sunday, January 5th at 1:30 pm. Please note the time change!

**Βασιλοπία Φιλοπτόχου - Philoptochos Vasilopita**  
Ελάτε να υποστηρίξετε την Φιλάνθρωπο Αδελφότητα, και να τιμήσουμε τον Άγιο Βασίλειο, με την κοπή της Βασιλοπίτας τη Κυριακή, 12 Ιανουαρίου μετά την Θεία Λειτουργία!  
Come and support our Philoptochos Society and honour the memory of St. Basil the Great with the cutting of the Vasilopita on Sunday, January 12th after the Divine Liturgy!

**A New Year's Prayer**  
O Lord, preserve us Your servants in Your sanctification. Deliver our brethren in captivity, visit the sick, guide those in dangers on the sea and give rest to the souls which have gone ahead to their rest in hope of eternal life, where the light of Your face shines. Hear all who implore Your help. For You are the giver of good things, and to You we give glory, together with Your beginningless Father and Your All-Holy, Good and Life-Giving Spirit, now and forever and to the ages of ages. Amen.

**ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ ΙΕΡΩΝ ΑΚΟΛΟΥΘΙΩΝ—ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΣ 2020**

Τετάρτη	1	Περιστομή του Κυρίου, Αγ. Βασίλειος	0: 9:00—10:05 π.μ. 0A: 9:45—10:45 π.μ.
Κυριακή	5	Προέστια Θεοφάντων Ορθρος, Θεία Λειτουργία και Μίγας Αγασμός ** Ο Αγασμός των Υδάτων στο Kits Beach στις 1:30 μ.μ. 0A: 9:50—11:15 π.μ. MA: 11:15 π.μ.—12 π.μ.	0: 8:30—9:50 π.μ. 0A: 9:50—11:15 π.μ. MA: 11:15 π.μ.—12 π.μ.
Δευτέρα	6	ΤΑ ΔΙΑ ΘΕΟΦΑΝΕΙΑ Ορθρος, Θεία Λειτουργία και Μίγας Αγασμός των Υδάτων 0A: 8:30—9:45 π.μ. 0A: 9:45—11 π.μ. MA: 11—11:45 π.μ.	0: 8:30—9:45 π.μ. 0A: 9:45—11 π.μ. MA: 11—11:45 π.μ.
Τρίτη	7	Σύναξη Αγ. Ιωάννου Προφάνου Ορθρος και Θεία Λειτουργία 0A: 8:45—9:30 π.μ. 0A: 9:30—10:45 π.μ.	0: 8:45—9:30 π.μ. 0A: 9:30—10:45 π.μ.
Κυριακή	12	Απόδοσις Θεοφάντων, Αγ. Τατιάνας Τελετή Βασιλοπίτας στο τέλος της Θείας Λειτουργίας 0A: 8:45—9:50 π.μ. 0A: 9:50—11:45 π.μ.	0: 8:45—9:50 π.μ. 0A: 9:50—11:45 π.μ.
Τετάρτη	15	Παράκληση προς την Υπερβία Θεοτόκο	7:00—8:10 π.μ.
Παρασκευή	17	Αγ. Αντωνίου του Μεγάλου Ορθρος και Θεία Λειτουργία 0A: 8:45—9:45 π.μ. 0A: 9:45—10:45 π.μ.	0: 8:45—9:45 π.μ. 0A: 9:45—10:45 π.μ.
Σάββατο	18	Αγ. Αθανασίου και Κυρίλλου Ορθρος και Θεία Λειτουργία 0A: 8:45—9:45 π.μ. 0A: 9:45—10:45 π.μ.	0: 8:45—9:45 π.μ. 0A: 9:45—10:45 π.μ.
Κυριακή	19	19 <sup>ος</sup> Άουά, Αγ. Μετακρίου Κ' Μάρκου Ενεσκόπου Ορθρος και Θεία Λειτουργία 0A: 9:50—11:45 π.μ.	0: 8:45—9:50 π.μ. 0A: 9:50—11:45 π.μ.
Κυριακή	26	15 <sup>ος</sup> Άουά, Αγ. Σενόφωντος και οι ομοιοί αυτοί Ορθρος και Θεία Λειτουργία 0A: 8:45—9:30 π.μ. 0A: 9:30—10:45 π.μ.	0: 8:45—9:30 π.μ. 0A: 9:30—10:45 π.μ.
Δευτέρα	27	Ανακομιδή Λειψών, Αγ. Ιωάννου Χρυσόστομου Ορθρος και Θεία Λειτουργία 0A: 8:45—9:30 π.μ. 0A: 9:30—10:45 π.μ.	0: 8:45—9:30 π.μ. 0A: 9:30—10:45 π.μ.
Πέμπτη	30	Σύναξη των Τριών Ιεραρχών Ορθρος και Θεία Λειτουργία 0A: 8:45—9:30 π.μ. 0A: 9:30—10:45 π.μ.	0: 8:45—9:30 π.μ. 0A: 9:30—10:45 π.μ.

**PROGRAM OF DIVINE SERVICES & EVENTS — JANUARY 2020**

Τετάρτη	1	Circumcision of our Lord, St. Basil the Great Matins, Divine Liturgy and Doxology	M: 9:00—10:05 am DL: 9:45—10:45 am
Sunday	5	Forefeast of Theophany Matins, Liturgy & Great Blessing of the Waters Great Blessing of the Waters **Cross Dive at Kits Beach will happen at 1:30 p.m.	M: 8:30—9:50 am DL: 9:50—11:15 am GB: 11:15am-12 noon
Monday	6	HOLY THEOPHANY Matins, Divine Liturgy & Great Blessing of the Waters	M: 8:30—9:45 am DL: 9:45—11 am GB: 11—11:45 am
Tuesday	7	Synaxis of St. John the Forerunner Matins and Divine Liturgy	M: 8:45—9:30 am DL: 9:30—10:45 am
Sunday	12	Apostosis of Theophany, St. Tatiana Matins and Divine Liturgy Vasilopita Blessing at the end of Liturgy	M: 8:45—9:50 am DL: 9:50—11:45 am
Wednesday	15	Prayers for Health — Paraklesis to the Theotokos	7:00—8:10 pm
Friday	17	St. Anthony the Great Matins and Divine Liturgy	M: 8:45—9:45 am DL: 9:45—10:45 am
Saturday	18	Sts. Athanasios and Cyril, Patriarchs of Alexandria Matins and Divine Liturgy	M: 8:45—9:45 am DL: 9:45—10:45 am
Sunday	19	12th Sun. of Luke, Sts. Makarios & Mark of Ephesus Matins and Divine Liturgy	M: 8:45—9:50 am DL: 9:50—11:45 am
Sunday	26	15th Sunday of Luke, St. Xenophon Matins and Divine Liturgy	M: 8:45—9:50 am DL: 9:50—11:45 am
Monday	27	Transfer of the Relics of St. John Chrysostom Matins and Divine Liturgy	M: 8:45—9:30 am DL: 9:30—10:45 am
Thursday	30	Synaxis of the Three Hierarchs Matins and Divine Liturgy	M: 8:45—9:30 am DL: 9:30—10:45 am

**Ευλογημένο το Νέο Έτος! Happy New Year!**

**GREEK ORTHODOX COMMUNITY OF EAST VANCOUVER**  
4641 Boundary Rd., Vancouver, BC V8R 2N5  
Phone: 604-438-6432  
Fax: 604-438-6430  
[www.GOCofVancouver.com](http://www.GOCofVancouver.com)  
office@goeastvan.ca

**ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΣ 2020 JANUARY**

## ΜΗΝΥΜΑ ΤΟΥ ΠΡΟΕΔΡΟΥ ΤΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ

(ΣΥΝΕΧΕΙΑ ΑΠΟ ΣΕΛΙΔΑ 1)

γειτονίας και ευνοούμε την ευρωπαϊκή προοπτική της Τουρκίας. Τούτο, όμως, προϋποθέτει εκ μέρους της Τουρκίας ειλικρινή σεβασμό του Ευρωπαϊκού Κεκτημένου -αναπόσπαστο μέρος του οποίου είναι και το πρόγραμμα «NATURA 2000»- και του συνόλου του Διεθνούς Δικαίου. Άρα και οι διατάξεις της Συνθήκης της Λωζάνης και της Συνθήκης των Παρισίων του 1947-οι οποίες είναι απολύτως σαφείς και πλήρεις και δεν αφήνουν κανένα περιθώριο για γκριζές ζώνες-πρέπει να γίνονται απ' όλους πλήρως σεβαστές. Πολλώ μάλλον όταν η αμφισβήτησή τους οδηγεί σε αμφισβήτηση των συνόρων όχι μόνο της Ελλάδας αλλά και της Ευρωπαϊκής Ένωσης. Επιπλέον, ιδίως ως προς την Αποκλειστική Οικονομική Ζώνη, η Τουρκία οφείλει να σέβεται το Δίκαιο της Θάλασσας, όπως ισχύει με βάση την Συνθήκη του Montego Bay του 1982. Το οποίο την δεσμεύει, μολονότι δεν έχει προσχωρήσει σ' αυτό, διότι, κατά τη νομολογία του Διεθνούς Δικαστηρίου της Χάγης, παράγει πλέον γενικός παραδεδομένους κανόνες του Διεθνούς Δικαίου.

Γ. Έναντι της πρώην Γιουγκοσλαβικής Δημοκρατίας της Μακεδονίας, είμαστε απολύτως σαφείς και απολύτως ειλικρινείς. Επιδιώκουμε σχέσεις φιλίας, καλής γειτονίας και εμπράκτως αποδεικνύουμε ότι ευνοούμε την προοπτική της στο NATO και στην Ευρωπαϊκή Ένωση. Ως προς αυτό, όμως, υπάρχει μια σημαντική προϋπόθεση: Η επίλυση του ζητήματος του ονόματος σύμφωνα με την Ιστορία και με το Διεθνές Δίκαιο. Για να γίνει αυτό - όπως καταστήσαμε σαφές και είναι θέση αποδεκτή και από την Ευρωπαϊκή Ένωση και από το NATO- πρέπει η γειτονική μας χώρα να επιφέρει και τις αναγκαίες αλλαγές στην έννομη τάξη της, πρωτίστως δε στο σύνταγμα της. Και πράγματι, ανέλαβαν αυτή την υποχρέωση. Κατόπιν τούτου, περιμένουμε την εκπλήρωσή της. Μόνον όταν τελειώσει οριστικά όλη αυτή η διαδικασία και αφού διαπιστωθεί ότι η συνταγματική αναθεώρηση εμπεριέχει όλες τις εγγυήσεις, για τις οποίες μίλησα προηγουμένως, τότε είναι δυνατό να υπάρξει πρόσκληση για ένταξη στο NATO καθώς και οιαδήποτε έναρξη συζητήσεων, σε ό,τι αφορά την ενταξιακή πορεία της ΠΓΔΜ προς την Ευρωπαϊκή Ένωση. Επίσης, μόνο τότε είναι δυνατό να οριστικοποιηθεί και το περιεχόμενο της Συμφωνίας μεταξύ Ελλάδας και ΠΓΔΜ και να έρθει προς κύρωση στην Βουλή των Ελλήνων. Και εδώ θέλω να τονίσω το εξής, το οποίο είναι σαφές από την πλευρά μας, ιδίως ενόψει ορισμένων εντελώς ανακριβών δηλώσεων, από την πλευρά αξιωματούχων της ΠΓΔΜ: Δεν είμαστε διατεθειμένοι, ενόψει της οριστικοποίησης της Συμφωνίας αυτής και πάντως πριν από την κύρωσή της, ν' αποδεχθούμε ερμηνείες της Συμφωνίας των Πρεσπών, οι οποίες είναι αυθαίρετες ή αποπνέουν αλυτρωτισμό, διότι τίποτα δεν έχει ακόμη τελειώσει.

Με αυτές τις σκέψεις σας μεταφέρω τα ειλικρινή αισθήματα αγάπης, ταυτοχρόνως δε και ευγνωμοσύνης, τα οποία μας διακατέχουν για όλους εσάς, τις Ελληνίδες και τους Έλληνες του Εξωτερικού που-θα το επαναλάβω ως έχω χρέος- διατρέχετε ως σηματοφόροι της Εθνικής μας Υπερηφάνειας. Εύχομαι δε σε καθεμιά και καθέναν από εσάς **Καλά Χριστούγεννα, Καλή Χρονιά, με υγεία, ευημερία και προσωπική επιτυχία.**"

## Στιγμιότυπα από το Χριστουγεννιάτικο γεύμα του Συλλόγου «Grecian Seniors B.C.»

(Συνέχεια από σελίδα 3)



Ο Ανδρέας Αρσονιάδης, ανάμεσα σε δυο φίλους τον Μπάμπη και τον Πήτερ

Funded by the  
Government  
of Canada

Canada

"We acknowledge the [financial] support of the Government of  
Canada"

financé par le  
gouvernement  
du Canada

Canada

"Nous reconnaissons l'appui [financier] du gouvernement du  
Canada."

## ΠΩΛΟΥΝΤΑΙ

Πωλούνται 4 κενοτάφια στο κοιμητήριο Valley View  
Funeral Home & Cemetery 14644 – Avenue, Surrey, B.C.  
Είναι δίπλα το ένα στο άλλο, το κάθε ένα πωλείται \$6,500 ea.

Είναι μια τιμή ευκαιρίας

Για περισσότερες πληροφορίες τηλεφωνήστε  
στο τηλέφωνο 778-688-3156

## ΠΕΝΘΗ

ΣΤΡΑΤΗΣ ΧΑΡΙΚΛΕΙΑ  
1921-2019

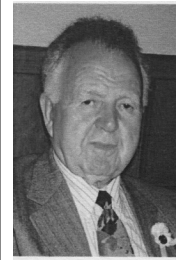
Πέθανε στο Βανκούβερ στις 16, 2019. Η ΧΑΡΙΚΛΕΙΑ ΣΤΡΑΤΗΣ γεννήθηκε στις 28 το 1921. Η κηδεία της έγινε στην καθολική εκκλησία Holy Trinity, 2725 Lonsdale, North Vancouver, στις 30 Νοεμβρίου 2019 στις 12.30 μ.μ. και η ταφή της έγινε στο κοιμητήριο του Βόρειου Βανκούβερ.

Στον γιό της Γιώργο, στην κόρη της Ταγα και σε όλα τα εγγόνια και ανήγνια της ευχόμαστε θερμά συλλυπητήρια.

ΧΑΝΤΖΗΣΠΥΡΟΣ ΓΕΩΡΓΙΑ

Πέθανε στο Βανκούβερ στις 18 Νοεμβρίου 2019. Η ΓΕΩΡΓΙΑ ΧΑΤΖΗΣΠΥΡΟΥ το τρισάγιο έγινε στις 28 Νοεμβρίου 2019, στον Ι.Ν. του Αγίου Γεωργίου. Η ταφή της έγινε στο κοιμητήριο του Valley View Surrey.  
Στα 3 παιδιά της, 8 εγγόνια της και 4 δισέγγονα, θερμά συλλυπητήρια.

ΑΝΤΩΝΙΟΣ ( ΤΟΝΗ ) ΧΑΝΤΖΗΣ  
1929-2019



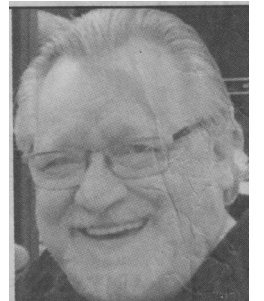
Πέθανε στο Βανκούβερ στις 21 Νοεμβρίου 2019, ο ΑΝΤΩΝΗΣ ΧΑΝΤΖΗΣ, είχε γεννηθεί στις 19 Φεβρουαρίου 1929 στη Μεσσηνία. Το τρισάγιο έγινε την Τρίτη 26 Νοεμβρίου 2019 στον Ι.Ν. του Αγίου Γεωργίου. Η κηδεία έγινε στον Ι.Ν. του Αγίου Γεωργίου την Τετάρτη 27 Νοεμβρίου 2019 και ακολούθησε η ταφή στο κοιμητήριο στην Forest Lawn Memorial Park Royal, Burnaby.

ΓΙΑΡΟΣ ΝΤΙΝΟΣ  
1939-2016

Πέθανε στην Ελλάδα στο χωριό του Ο ΓΙΑΡΟΣ ΝΤΙΝΟΣ στις 21 Νοεμβρίου 2019. Είχε γεννηθεί στις 23 Φεβρουαρίου 1939. Η κηδεία του έγινε στο χωριό του κοντά στους δικούς του ανθρώπους που αγάπησε και τον αγάπησαν. Αλλά εφυγε από τον Καναδά πικραμένος.

ΣΑΚΕΛΛΑΡΙΟΥ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ  
1947-2019

Πέθανε στο Βανκούβερ στις 2 Δεκεμβρίου 2019, ο ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ ΣΑΚΕΛΛΑΡΙΟΥ είχε γεννηθεί στην Αθήνα και μετανάστευσε με την οικογένειά του στον Καναδά και εγκαταστάθηκε στο Edmonton 1950. Ο Κώστας άνοιξε δυο εστιατόρια στο White Rock. Το "BUN STEER" and "COSTA'S" in the 90's. Στα παιδιά του, Jazmin, Nathan & Lia. Στις αδελφές του Σοφία, Ειρήνη, Μαρίκα και Αθηνά, ευχόμαστε θερμά συλλυπητήρια.



## ΓΡΑΦΕΙΟ ΚΗΔΕΙΩΝ

MOUNT PLEASANT FUNERAL HOME  
306 East 11th Avenue (At Kingsway)  
Vancouver, B.C. V5T 2C6



Tel: (604) 876-2161 (24 Hours)

Serving the Greek Orthodox Community  
For Over 100 years.

Professional Service and Experienced Staff  
In all Greek Customs and Traditions.

SERVING ALL GREATER VANCOUVER CEMETERIES

ΕΞΥΠΗΡΕΤΕΙ ΤΗΝ ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΠΑΡΟΙΚΙΑ ΕΔΩ ΚΑΙ ΠΟΛΛΑ ΧΡΟΝΙΑ

Ενημερωμένο Προσωπικό Ειδικευμένο  
για την φροντίδα των Ελλήνων.

Dignity  
Funeral Director: Tony Hicks

LIFE WELL CELEBRATED



# ΣΦΗΝΑΚΙ

## GREEK TAVERNA ΔΕΞΙΩΣΕΙΣ ΓΙΑ 80 ΑΤΟΜΑ FOR RESERVATION

CALL: Tel: 604-299-3400 & 604-299-1146  
Fax: 604-299-3044  
4061 East Hasting Street, Burnaby, B.C.



## KEA'S MEATS LTD.

Peter, Angelo or Terry Podogiros

Retail - Wholesale



### ΚΡΕΑΤΑ, -ΠΟΥΛΕΡΙΚΑ ΦΡΕΣΚΑ & ΚΑΤΕΨΥΓΜΕΝΑ

ΔΙΑΘΕΤΟΥΜΕ ΟΛΑ ΤΑ ΕΙΔΗ ΔΙΑΤΡΟΦΗΣ  
ΚΑΙ ΚΑΦΕΣ ΜΠΡΑΣΙΤΑ

Προμηθευταί:  
Ξενοδοχείων και Εστιατορίων

Tel: Bus. 604-515-7222, Fax: 604-515-7701

Res: 604-525-4957,  
Cell: 604-240-0403

6616 BERESFORD STREET, BURNABY, B.C.



### Ο ΜΗΤΡΟΠΟΛΙΤΗΣ ΤΟΡΟΝΤΟ ΚΑΝΑΔΑ κ. ΣΩΤΗΡΙΟΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΗΣΕ ΣΤΗΝ ΕΚΚΛΗΣΙΑ ΑΓΙΟΥ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ ΚΑΙ ΕΛΕΝΗΣ ΣΤΟ ΣΟΥΡΕΗ

Την Κυριακή 22 Δεκεμβρίου 2019 ο σεβασμιώτατος Μητροπολίτης συλλειτουργήσε με τον ιερέα της εκκλησίας π. Κωνσταντίνο Καλιπίδη και τον π. Δωρόθεο Τρυφονόπουλο. Μέλη της κοινότητας και πολλοί ομογενείς παρευρέθηκαν στο εκκλησίασμα.



Τίμησαν δε με την παρουσία της η Γενικός Πρόξενος της Ελλάδος στο Βανκούβερ κα Ελένη Γεωργοπούλου με τον σύζυγό της, η επίτιμος Πρόξενος της Κύπρου η κα Τασσούλα Μπέργκρεμ με τον σύζυγό της, ο Άρχοντας κ. Ανδρέου και ο κ. Βασίλης Τσακούμης.

Μετά τη Θεία Λειτουργία η κοινότητα παρέθεσε γεύμα στην αίθουσα της κοινότητας. Μετά από το γεύμα ο σεβασμιώτατος ευχαρίστησε όλους και ζήτησε όλοι μαζί να ψάλουν τα κάλαντα.

(Βλέπετε στιγμιότυπα από την εκδήλωση)



ECUMENICAL PATRIARCHATE - ΟΙΚΟΥΜΕΝΙΚΟΝ ΠΑΤΡΙΑΡΧΕΙΟΝ - PATRIARCAT ECUMENIQUE  
ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΟΡΘΟΔΟΞΟΣ ΑΡΧΙΕΠΙΣΚΟΠΗ ΚΑΝΑΔΑ  
GREEK ORTHODOX ARCHDIOCESE OF CANADA - L'ARCHIDIOCESE GREC ORTHODOXE DU CANADA  
1 Patriarch Bartholomew Way (86 Overlea Blvd) Toronto, Ontario, Canada M4H 1C6  
Tel: 416-429-5757 Fax: 416-429-4588 E-mail: office@goarchdiocese.ca URL: www.goarchdiocese.ca

ΧΡΙΣΤΟΥΓΕΝΝΑ 2019



Αγαπητοί εν Κυρίω

Στον καιρό της υλικής ευδαιμονίας, μελανά είναι τα χρώματα στον πνευματικό ορίζοντα. Το ψέμα φαρμακώνει. Το μίσος γιγαντώνεται και είναι πικρό. Το αδικουμένο αίμα πλημμυρίζει. Μέσα σ' αυτή τη ζωερή κατάσταση έρχεται ο Χριστός να γεννηθεί. Ο Θεός Επισκέπτης. Το Φως το αληθινό. Είναι η μεγάλη Ελπίδα.

Κανείς δεν πρέπει να σκιάζεται στην παρούσα κατάσταση. Στο ψέμα, ορθώνεται η Αλήθεια. Στο μίσος, υπερπερισσεύει η Αγάπη. Στο αδικουμένο αίμα, απαντάει η Ανάσταση.

Να κλείσουμε όλοι την ψυχή μας τον Χριστό και οι οριζόντες θα φωτιστούν. Καλά και ευλογημένα Χριστούγεννα.



At a time where the pursuit of material possessions and worldly pleasure reigns supreme, the clouds on the spiritual horizon are unmistakably dark. Falsehoods poison us. Hatred, which is bitter and vicious, grows stronger. The tragically and unjustly spilled blood overwhelms us. In this dark and desolate context, Christ Is Born. He Who Is the Divine Visitor. The True Light. Our Great Hope.

Let no one be disheartened by the current situation. In the web of lies, the Truth will rise up. And Love will overcome hatred. The Resurrection is the ultimate response and answer to the tragically spilled blood.

Let us all keep Christ deep within our souls, and the clouds on the horizon will dissipate and the light will shine through. I wish you a Merry and Blessed Christmas.

Με πατρική αγάπη και θερμές ευχές

Ο ΑΡΧΙΕΠΙΣΚΟΠΟΣ

*for Kanakos of Vancouver*

Ο ΚΑΝΑΔΑ ΣΩΤΗΡΙΟΣ



### ΓΝΩΜΗ - OPINION We Are Members

CANADA'S OTHER VOICES  
NATIONAL ETHNIC PRESS AND MEDIA COUNCIL OF CANADA  
Conseil national de la presse et des medias ethniques du Canada

